

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: Luis Cano Lozano
«El Adelantado de Segovia, S. L.»

DIARIO D. LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

Jueves 31 de octubre de 1968
AÑO LXVIII. — Número 20.792

DIRECCION, REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: SAN AGUSTIN, 7. — APARTADO DE CORREOS NUMERO 11. — TELEFONOS: DIRECCION, 17-50. REDACCION, 20-25. ADMINISTRACION E IMPRENTA, 22-99
Depósito Legal SG. 7-1958 — Precio del ejemplar: 3 pesetas

Se pide la declaración de «calamidad pública»

de todas las zonas del Segura afectadas por la sequía

Afecta también al comercio y la industria

Orihuela (Alicante), 31.—La Hermandad de Labradores y Ganaderos de Orihuela ha solicitado se recabe de los Ministerios correspondientes la declaración de «calamidad pública» de todas las zonas del Segura afectadas por la sequía.

El Ayuntamiento de Orihuela, en la última reunión celebrada por su Comisión permanente, ha acordado hacer propio el escrito de la Hermandad de Labradores, ya que la sequía que azota desde hace tiempo la cuenca del Segura repercute, asimismo, en el comercio e industria de esta comarca.—Cifra.

Suspensión de un acto de reparto de premios de poesía en la Universidad de Madrid

Madrid, 31.—El Gabinete de Prensa del rectorado de la Universidad de Madrid, ha facilitado hoy la siguiente nota:

A principios de la semana pasada, un grupo de alumnos que participó durante el curso anterior en la organización de un festival en el que tomó parte un conocido cantante, se personó en este rectorado para solicitar autorización y celebrar un homenaje al poeta León Felipe. Este rectorado, teniendo en cuenta la forma tumultuaria en que se resolvió el festival citado y considerando que algunos de los organizadores de este acto están siendo procesados precisamente por aquel motivo, temió que esta alteración se repetiría. En consecuencia, denegó el permiso solicitado.

OTRA SOLICITUD, ACTO SUSPENDIDO

Posteriormente, hubo otra solicitud —aceptada por este rectorado— de un grupo de alumnos de la Facultad de Filosofía y Letras para la organización de un acto cultural en la tarde del 31 de octubre, en el curso del cual se haría entrega de varios premios de poesía convocados en el curso último, pero sin mencionar para nada los componentes de la presidencia de dicha jornada, ni tampoco si iba a ser un acto-homenaje al poeta León Felipe, poeta

que, por otra parte, merece nuestro pleno reconocimiento por sus valores culturales, universalmente aceptados.

A la vista de ciertas noticias aparecidas en la prensa, así como en panfletos repartidos en todas las facultades, en los que se hacía ver claramente que el reparto de premios de poesía iba a ser alterado en sus fines y convertido en una asamblea totalmente ajena a los mismos, este rectorado ha decidido suspender hasta nueva orden tal acto, sin perjuicio de que en su día pueda repetirse con las debidas garantías de que sus objetivos no van a ser modificados.—Cifra.

Don Juan Carlos de Borbón regresó a Madrid desde Sevilla

Sevilla, 31.—Alrededor de las once de esta mañana regresó a Madrid, el príncipe don Juan Carlos de Borbón, que visitó ayer en Utrera diversas fábricas aceituneras regresando a última hora de la tarde a esta ciudad.

Tras la visita de Kiesinger

Alemania contribuirá al desarrollo español



Candice Bergen con un traje largo de gasa estampada, adornado con monedas y cinturón estilo cingaro.—(Foto Europa Press.)

Sobre todo, en parte considerable, a los proyectos de regadío comprendidos en el II Plan

Al tiempo, seguirá apoyando la asociación española al Mercado Común Europeo

Bonn, 31.—Bajo el título «El análisis de Franco impresionó a Kiesinger», el diario «Die Welt» recoge las más recientes informaciones sobre las conversaciones de Kiesinger en Madrid. «Kiesinger y sus secretarios de Estado, Diehl y Guttenberg, se mostraron impresionados por el claro análisis de la situación política mundial hecho por sus interlocutores.»

Afirma «Die Welt», que en el terreno de las relaciones bilaterales solamente se conocen los resultados concretos en las conversaciones con López Rodó. La República Federal de Alemania contribuirá en parte considerable, a los proyectos de regadío comprendidos en el segundo Plan de Desarrollo.

Sobre este mismo aspecto de la participación alemana en el plan español de desarrollo informa el diario «Frankfurter Allgemeine Zeitung», quien subraya que «España se esfuerza por conseguir una fuerte aportación de la economía alemana en el Plan de Desarrollo».

Estima el diario que uno de los más importantes puntos de las conversaciones de Kiesinger con Castiella es el que afecta a las relaciones de España con la Comunidad Económica Europea. El Gobierno Federal seguirá apoyando la solicitud española de asociación. Efe.

Para el 80 aniversario

Va a pintarse de nuevo la torre Eiffel

(70 toneladas de pintura)



El Ayuntamiento de París gana cada año veinte millones de pesetas con la torre Eiffel.—(Foto Europa Press.)

EN FRANCIA

DISOLUCION del movimiento «Occidente»

París, 31.—El movimiento de extrema derecha «Occidente», ha sido disuelto por el Gobierno francés.

La decisión de disolución fue tomada esta mañana por el Consejo de ministros reunido en el palacio del Eliseo bajo la presidencia del general De Gaulle.

Se reprocha al movimiento «Occidente» una serie de actos violentos cometidos en los últimos meses particularmente en los medios estudiantiles.—Efe.

POLONIA

Por fin, el cardenal Wyszynski podrá visitar Roma

Ciudad del Vaticano, 30.—La noticia, procedente de Varsovia, según la cual el cardenal Stefan Wyszynski, primado de Polonia, ha obtenido de las autoridades gubernativas polacas el permiso para trasladarse a Roma la próxima semana, ha sido implícitamente confirmada en los ambientes eclesiológicos polacos de Roma.

Esto hace pensar que, efectivamente, las autoridades polacas han concedido el permiso de salida al cardenal; permiso que le había sido negado en ocasiones anteriores y concretamente el año pasado en el mes de octubre, en que debía haber estado presente en el Sínodo de obispos. El cardenal Wyszynski no había vuelto a Roma desde la clausura del Concilio en 1965.—Efe.

Los rusos no irán a la Luna antes de un año

Necesitan todavía realizar muchos experimentos

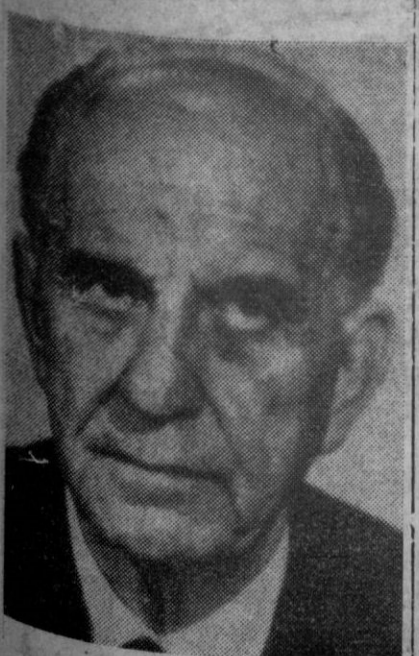
Nueva York, 31.—«Por lo menos hasta dentro de un año no habrá vuelos tripulados rusos a la Luna, porque la Unión Soviética necesita todavía hacer muchos experimentos», ha dicho hoy en la Universidad de Houston (Tejas) el científico espacial soviético Leonid I. Sedov, director del programa espacial de

la Unión Soviética cuando llevó a cabo el vuelo del «Sputnik I» en octubre de 1957. El científico ruso dijo que la Unión Soviética, posee en la actualidad cohetes capaces para llevar un hombre a la Luna, pero no se piensa «para un futuro cercano» en el envío de un hombre a nuestro satélite natural.—Efe.

PAPANDREU, operado de úlcera de estómago

Atenas, 31.—Un equipo de cirujanos ha intervenido esta madrugada el ex-jefe del Gobierno griego, Georges Papandreu, que se encuentra en grave estado, tras sufrir dos hemorragias.

Los cirujanos habían encontrado una antigua úlcera de estómago que produjo las hemorragias. Añaden que «lo que nos causa cuidado no es la operación, sino el período postoperatorio».



Jorge Papandreu

Inauguración de la IV Feria Técnica Nacional de Maquinaria Textil en BARCELONA

Barcelona, 31.—«El Segundo Plan de Desarrollo reconoce, de un modo claro y terminante, que la indispensable mejora de nuestra estructura productiva obligará a la desaparición de las empresas marginales y que el saneamiento de los distintos sectores sólo será realidad cuando la entrada en funcionamiento de unidades de producción más modernas vaya provocando el cierre de las que van quedando absueltas», ha declarado el ministro comisario del Plan de Desarrollo, don Laureano López Rodó, en el acto de apertura de la IV Feria Técnica Nacional de Maquinaria Textil.

Añadió el ministro que esta nueva estructuración deberá hacerse compatible con la necesaria protección de los derechos de los trabajadores afectados, para que no sean víctimas de una situación de la que no son responsables, mediante el máximo rigor en la tramitación de expedientes de reducción o supresión de plantillas, la mejora del Seguro de Desempleo y la concesión de compensaciones especiales.

Acompañaron al señor López Rodó en la presidencia del acto, ade-

más de las personalidades ya citadas, el capitán general de Cataluña, el presidente de la Diputación, alcalde de Barcelona, director general de Industrias Textiles, Alimentarias y Varias y otras personalidades.

Inauguración del teatro Calderón
Barcelona, 31.—Con gran brillantez y lleno completo se inauguró anoche el nuevo teatro Calderón de la Barca, adaptado, por el Ministerio de Información y Turismo, como Teatro Nacional de Barcelona.

El padre FERRER vuelve a la India

Madrid, 31.—Con destino a Lisboa, salió esta mañana, por vía aérea, el padre jesuita Vicente Ferrer, donde permanecerá dos días para continuar luego viaje a la India, país que ya le ha concedido el visado de entrada.—Cifra.

Fiat - Citroën

Se prevé la creación de un organismo común

Madrid, 31.—El acuerdo establecido entre las empresas Citroën y Fiat «prevé la creación de un organismo común de composición paritaria que asegurará la coordinación de las actividades de estudio, investigación, programa de inversiones, producción, aprovisionamiento y venta», según ha dicho hoy un portavoz de «Citroën» a la agencia Cifra.

Hizo también entrega de una nota, enviada con «el deseo de cortar radicalmente la ola de comentarios, muchas veces infundados», dice, que, con el fin de mejorar el desarrollo de la industria del automóvil en Europa, Citroën y Fiat han establecido un acuerdo de estrecha colaboración cuyos extremos se han comunicado a los Gobiernos de los respectivos países.

Con la coordinación que supone el acuerdo se propone mejorar la eficacia técnica y comercial de cada una de las dos empresas y proporcionar una mayor capacidad competitiva en el mercado. Para lograr estas perspectivas ambas em-

presas han convenido en completar el acuerdo técnico con otro financiero cuyas bases se han considerado como perfectamente equilibradas. El acuerdo financiero en cuestión prevé la constitución de una sociedad «holding» de nacionalidad francesa, constituida con mayoría de acciones Citroën. En este «holding» Fiat tendrá participación minoritaria que le permite estar presente en el capital Citroën sin alterar el equilibrio actual.

En la misma línea, Citroën tendrá posibilidad mediante un derecho de opción a adquirir una participación en el capital Fiat, cuyo montaje co-

responderá a la aportación inicial de Fiat.

Construida de esta manera, la cooperación de las dos empresas permitirá el aumento de su capacidad competitiva como único medio de garantizar su desarrollo futuro.

La misma nota remitida por Citroën informa que el consejo de administración de «Comotor S. A.» filial de Citroën y Nsu, con sede en Luxemburgo, ha aumentado su capital social de 50 a 80 millones de francos luxemburgueses. Este aumento está destinado a continuar la fase de preparación de un vehículo Citroën-Nsu, equipado con motor rotativo.—Cifra.

Se establecen las enseñanzas de capataces de explotaciones forestales

Madrid, 31.—Las enseñanzas de capataces de explotaciones forestales se establecen por orden del Ministerio de Agricultura que inserta hoy en el «Boletín Oficial del Estado».

En el preámbulo se señala que el proceso de transformación que durante los últimos años está sufriendo la explotación del monte, y la necesidad de favorecer la mecanización de sus trabajos, exigen llevar a cabo la capacitación de personal especializado preparado para las tareas de la explotación forestal.

La duración de estas enseñanzas—se indica—no será inferior a 200 días lectivos.—Cifra.

CRONICA DE LA CIUDAD

DEJA LA ESPERANZA

Octubre se nos va. En jueves y conmemorando hoy la festividad del segoviano San Alonso Rodríguez y en estos días de atrás las de San Frutos y demás santos segovianos, Valentín, Engracia. Y la verdad que, aparte de la grave escasez de agua, con lo que ello lleva consigo de dificultades en el hogar y en el campo, no podemos quejarnos de octubre. Porque la buena temperatura ha sido dominante general en sus treinta y un días, aunque no faltaron algunos en los que olimos de cerca el invierno.

Por lo que toca a la mencionada escasez de agua, el mes que se nos va lo hace—¿será un regalo?—dejándonos envueltos en nubes y chaparrones. Esta mañana mismo, cuando redactamos estas líneas, llovía como quien dice a las puertas de la ciudad. Nos deja también el anuncio, o la previsión de los entendidos, de que desde ahora en adelante las lluvias llegarán ya de una vez y en serio y a no tardar mucho. Con ello nos deja la esperanza en el pronto remedio de la situación.

Y, como es su costumbre, nos sitúa a las puertas de noviembre, con este color a fiesta—y a puente—y a crisantemos que van a cubrir las tumbas de nuestros antepasados, en un emotivo recuerdo de cuantos nos precedieron en la hora de la partida final de esta vida.

Con noviembre, si es que sabe portarse bien—en el sentido de su tradicional actitud—nos llegarán esas lluvias, esas nieves en nuestra sierra, en la cuenca del embalse, y en nuestras calles y campos. Nieves que serán el agua y el pan del mañana y que, por lo mismo, Dios quiera que sean abundantes. Con ellas y las obras anunciadas para aumentar el caudal embalsado, esperemos que otro año no se nos presenten las actuales dificultades y circunstancias adversas.

Noviembre, pues, nos lleva unos pasos más hacia la normalidad del invierno: frío, lluvias, nieves y... encendido de calefacciones.

ANUNCIOS POR PALABRAS

Ocho palabras, 12 pts. Cada palabra más, 1,30

BOLSA DE LA PROPIEDAD

Esta sección está dedicada exclusivamente a los anuncios de agentes colegiados de la Propiedad Inmobiliaria y propietarios de fincas.

PISOS lujo, calefacción central, ascensor, etc., de 72 a 124 m². Exclusivas Apimosa. Lladreda, 4. Segovia. Teléfono 3126.

ALQUILERES

CONDUZCA usted mismo. Autos Sierramar. Alquiler sin chófer. Últimos modelos todas las marcas. Fernández Lladreda, 11, teléfono 14-47. Segovia.

ALQUILO habitaciones señoriales, céntricas, baño y cocina. Teléfono 1997.

SE alquila piso nuevo, amueblado. Teléfonos 3266 y 3986.

LOCALES acondicionados, sin traspaso, económicos, para tiendas u oficinas privadas. Razón, teléfono 1488, de 1 a 5 tardes.

ALQUILAMOS compresores gasoil eléctricos y toma de fuerza de tractores. Industrias Núñez. Coches, 3. Teléfono 2696.

COMPRA

COMPRO colecciones y lotes, sellos nuevos, usados, cualquier cantidad. Señor Narros. San Bernardo, 113. Teléfono 257 37 40. Madrid.

ENSEÑANZA

REVALIDA elemental y superior. Academia «Studio». Plaza del Salvador, 7.

ACADEMIA «Studio». Profesores especializados. Plaza del Salvador, 7.

ASIGNATURAS pendientes. Academia «Studio». Plaza del Salvador, 7.

LICEO Matemático, Bachillerato, Revalidas, Preuniversitario. Daoiz, 12, tardes.

PERMISOS conducir, primera y segunda. Enseñanza garantizada. Auto Escuela Santa Columba.

AUTO-ESCUELA Provenio. Métodos modernos, profesorado especializado (frente Instituto Previsión).

TRABAJO

SE necesita sirvienta fija, buen sueldo. Ezequiel González, 21, segundo. Teléfono 4748.

SE necesita asistente fija. Telef. 3524.

NECESITO chica fija, buen sueldo. Roble, 22, 5.º, izquierda.

MUCHACHA se necesita; buen sueldo. Colón, 1, primero.

SE necesita muchacha. Buen sueldo. Santo Tomás, 8.

APRENDIZ de cocina, preciso. Restaurante La Oficina.

NECESITO señora para la limpieza. Hogar Sindical.

NECESITO asistente fija. San Esteban, 12, segundo.

NECESITO muchacha para Madrid. Juan Bravo, 2.

IMPORTANTE compañía de seguros necesita inspector para la provincia. Dirigirse a señor González. Apartado de Correos n.º 704. Madrid.

SE necesita chico, Puerto de Navacerrada. Teléfono núm. 10.

VENTAS

ADQUIERA una tricota automática japonesa «Brother». Ganará en casa 5.000 pesetas mensuales. Confecciones Díez.

NOVIOS: Nuevos dormitorios, mejores precios. Muebles Hermando. Alférez Provisional, 2. Fernández Jiménez, 6.

ABONADORAS Zaga. Extraordinario rendimiento. J. Horcajo, S. A.

SEMBRADORAS para surco. Maquinaria agrícola de calidad. J. Horcajo, S. A.

ORDENADORAS. Máximas garantías y facilidades. Marca Fullwood. Distribuidor: Industrias Pascual, Conde Sepúlveda, núm. 13. Segovia.

VENDO local 300 m², diáfano. José Zorrilla, 83, 4.º, C.

VENDO piso. Informes: José Zorrilla, 83, 4.º, C.

VENTA de casas céntricas, sitas San Nicolás, 10 y 10 d.º, jardín y cochera, 10 vecinos. Buena inversión. Razón, Fotografía Gallegos.

TRENSAS. Recogemos en su domicilio. Teléfono 2584.

SIERRA 90 con motor; y tronzador gasolina; en lote y barato. Panaderos, 61-3.º B. Valladolid.

VENDO noventa pajones. Angel de Pablos. Martín Miguel.

GANADOS

VENDO dos vacas del tercero, una cumplida y otra parida. Pedro Montarolo. Escalona del Prado.

VENDO dos vacas suizas abocadas segundo y tercero. Doroteo Rivilla. Berical.

DOS vacas suizas: una abocada primero, otra recién parida. Guillermo Martín. Abades.

VENDO cerdos destete. San Vicente, 29.

VENDO vaca mestiza recién parida del segundo. Frutos Arribas. Rebollo.

CERDOS siete semanas y dos meses. Santa Bárbara, 3. Colonia P. Marín.

VENDO chotos de leche. San Valentín, 6.

SE venden cerdos destete. Puente, 27 (San Lorenzo).

DOS primerizas recién paridas del tercero, otra abocada al mismo, vendo. Casimiro Arribas. Mozoncillo.

VENDO dos vacas recién paridas del primero y del segundo. Víctor. Martín. Tenzuela.

VENDO dos novillas primerizas recién paridas. Rufino Isabel. Espirido.

VACA suiza parida del segundo. Maximino Sastre. Valverde del Majano.

VACA suiza recién parida tercero. Julián de Pablos. Marazoleja.

CARTELERA DE ESPECTACULOS

CERVANTES.—Hoy, 7,15 y 10,45; Haway. Color, scope. Mayores 18 años. Mañana, 4,30, 7,30 y 11: Sola en la oscuridad. Mayores 18 años.

SIRENAS.—Hoy, 7,30 y 11: Sola en la oscuridad. Color. Mayores 18 años. Mañana, 4, 7,15 y 10,45; Haway.

JUAN BRAVO.—Hoy, 7,15; Los inconquistables. Por Gany Cooper. Color. Tolerada. Mañana, 4,30, 7,30 y 11: Zarabanda Bing Bing. Estreno. Color. Mayores 18 años.

VICTORIA.—Mañana, 4 y 7,15; Los inconquistables. Tolerada.

NOTA DEL SERVICIO URBANO DE TRANSPORTES

Servicio especial de autobuses desde plaza Mayor y plaza Oriental al cementerio, con motivo de la festividad de Todos los Santos:

DÍA 31.—Servicio continuo de ida y regreso desde las 3,30 a las 7 de la tarde.

DÍA 1.—Servicio continuo de ida y regreso desde las 10,30 a las 2, y desde las 3,30 a las 7 de la tarde.



Información Local

LA COMISION EJECUTIVA DEL CONSEJO PROVINCIAL SOLICITARA NUEVOS CUPOS DE VIVIENDAS PARA LA CIUDAD

Y felicita al gobernador civil por la atención que presta a esta necesidad Pide que la provincia sea tenida en cuenta en el II Plan de Desarrollo

Algunas pequeñas y medianas empresas atraviesan dificultades y en lo que va de año se han tramitado trece expedientes de crisis

Bajo la presidencia del delegado provincial sindical, en la tarde de ayer, se reunió la Comisión Ejecutiva del Consejo Sindical, asistiendo la totalidad de los vocales que la componen a excepción del presidente de la Sección Económica del Sindicato Provincial de Ganadería.

Comenzó la reunión haciendo uso de la palabra el delegado sindical, señor Concepción Sevillano, el cual manifestó su satisfacción a los reunidos por presidir por primera vez esta comisión, brindando toda su colaboración y apoyo a las inquietudes y trabajos que de la misma se deriven, afirmando que deseaba hacer del Consejo Sindical el auténtico impulsor de toda la vida sindical de la provincia.

Continúa diciendo que la Organización Sindical tenía representaciones en múltiples organismos y que

éstas deberían ser en los mismos, portavoces de las sugerencias y aspiraciones de sus representados.

Hizo alusión al sindicalismo de la provincia estimando firmemente que a los problemas de los empresarios y trabajadores del medio rural, deben prestárseles la máxima atención puesto que constituyen base fundamental de éste y en consecuencia no deben ser marginadas en ningún momento.

Seguidamente dio una amplia información de la reciente junta de mandos celebrada en Madrid, resaltando la atención prestada a la formación, ya que se estiman como necesidad ineludible que los representantes sindicales estén plenamente capacitados, para así llevar a buen término su gestión. Igualmente se refirió a las futuras elecciones sindicales, nueva ley sindical, etc.

El señor Concepción Sevillano terminó su informe haciendo mención a la escasez de viviendas y al II Plan de Desarrollo Económico-Social y en este sentido se adoptó un acuerdo solicitando que la provincia de Segovia sea tenida en cuenta en este II Plan, concediéndosele las ventajas que del mismo se deriven, ya que en el primer nuestra provincia no obtuvo beneficios apreciables.

VIVIENDAS

A continuación intervino el vicesecretario provincial de Obras Sindicales, el cual informó sobre las próximas actividades de A. S. V. A. T., adquisición y renovación de material quirúrgico para la Policlínica "18 de Julio" y otros aspectos de su Departamento, deteniéndose especialmente en el tema ya abordado por el delegado sindical sobre escasez de viviendas en nuestra capital. En tal sentido la Comisión Ejecutiva acordó solicitar un nuevo cupo de viviendas a construir en el polígono de San Millán y otro de viviendas de tipo social, así como felicitar al gobernador civil y jefe provincial del Movimiento por haber obtenido un cupo de 300 viviendas subvencionadas y por la atención que presta a esta necesidad.

DIFICULTADES DE EMPRESAS

El presidente del Consejo de Empresarios puso de manifiesto las dificultades que atraviesan algunas pequeñas y medianas empresas y en este sentido intervinieron también los presidentes de los Sindicatos de la Madera y Construcción y se adoptó un acuerdo para que el Consejo Provincial de Empresarios, en colaboración con la Junta de la Pequeña y Mediana Empresa, realicen un estudio concreto puntualizando estos extremos y formular ante las autoridades competentes las peticiones que sean precisas.

EXPEDIENTES DE CRISIS

Por último, el presidente del Consejo de Trabajadores informó ampliamente sobre expedientes de crisis (en lo que va de año se han tramitado 13), convenios colectivos, desempleo, etcétera, manifestando asimismo la preocupación del Consejo de Trabajadores por el desfase entre precios-salarios, ya que el control, de los primeros se hace prácticamente imposible, no ocurriendo lo mismo con el de los salarios.

AGENDA PARA MAÑANA

VIERNES 1 DE NOVIEMBRE
Van 306 días de 1968; faltan 58.
Sol: De 7,45 a 18,12.
Primer viernes de mes.

Santor: La fiesta de todos los santos. Santos Juan, ob.; Benigno, Diego, pbs.; Cesáreo, dc.

Misa: (blanco) De todos los santos.

Pensamiento: "La santidad fingida no hace daño a ningún tercero, sino al que la usa" (Cervantes).

CERTINA D-S
el reloj más fuerte del mundo
ATALAYA-Ladreda, 12

Reunión mensual de la Comisión Provincial de la Mutualidad Nacional Agraria de la Seguridad Social

En la sala de juntas de esta Delegación, ha celebrado sesión mensual reglamentaria la Comisión Provincial de la Mutualidad Nacional Agraria de la Seguridad Social.

Tras aprobar los censos de mutualistas y diversos expedientes de devolución de cuotas, procedió a estudiar la propuesta de concesión de prestaciones referida a asignaciones por matrimonio, nacimiento de hijos y expedientes de accidentes de trabajo, mereciendo todas ellas su aprobación.

Por el concepto de pensiones de vejez, invalidez y viudedad, fueron otorgadas prestaciones a los siguientes solicitantes:

Martín Santos Tejedor, Juan Luis

García Pascual, Luis Sancho Herguedas, María Montalvo Montalvo, Félix San Antonio López, Víctor Martín García, Eusebio Moreno González, Facundo Núñez de Andrés, Julio Díez Montarolo, Mariano Segovia Hermángomez, Mariano Sanz González, Dionisio Casado Martín, Efigenio Herrero Rogero, Juan Sanz Gómez, Conrado Illana Vilán, Dalmacio Useros de Diego, Ladislao García Andrés, Adrián Arribas de Diego, Adolfo García Martín, Julio Contreras Robledo, Eugenio Barrio Domingo, Pedro Rodríguez Ballesteros, Cosme Lorente Arribas, Felipe Parra Ortega, Santiago Alonso del Cura, Jerónimo Frutos Martín, Adriano Martín Alonso, Teodoro de la Iglesia de Dios, Demetrio Estévez Berzal, Aureo García Sanz, María Arcones Ruiz, Paulino de Francisco Martín, Feliciano Criado García, Sofía Aragoneses del Pozo, Eustaquio García Rubio, Frutos de la Mata González, Agustín Gómez Merino, Francisco Pérez Casla, Rogelio Marinas Robledo, Juan Gozalo Gozalo, Agapito Alonso Albertos, Juan Frutos Guijarro, Angel Arranz de Miguel, Vitor Esteban Jiménez, Abdón Lázaro Lázaro, Toribio Lázaro Pascual, Eulalia Álvarez Rodríguez, Elías Verdugo Domingo, Anastasio Andrés Sacristán, Felipe Lázaro Fuentes, Lucio Huertas de Frutos, Lorenzo García García, Pablo Benito García, Fernando Sanz Guerrero, Eduardo Ruiz Merino, Natalio Velasco Contreras, Cándida Bartolomé Guijarro, Fabriciana Miguel Miguel, Librada Medina Bermejo, Mercedes Encinas Pascual, María Ballesteros Olmos, Aureliana Velázquez Serrano, Brígida Mardomingo Sanz, Severa San Juan González, Juana Fraile Vicente, Leoncia Merino Merino, María Martín Sacristán, Valentina López del Cura, Visitación Gil de la Orden, Francisca Salamanca ontarolo, Rosario García Manso, Juana Lobo Miguel y Julia Trapero Domingo.

Un premio de cuentos, a José Antonio Flórez Valero

Ha sido fallado el Premio «Jauja», de cuentos, que anualmente convoca la Caja de Ahorros Provincial de Valladolid, y al que concurren un elevado número de originales. Este año, el jurado encargado de conceder el premio, con un importe de 35.000 pesetas, ha optado por concederle conjuntamente a los cuentos titulados «Como el polvo y la ceniza», de José Antonio Flórez Valero y «Las suelas», de Pedro Quintanilla Buey.

La entrega de este premio se efectuará el próximo lunes, en el salón de actos de la Casa Sindical de Valladolid, a las 7,45 de la tarde.

Este nuevo y señalado galardón literario a José Antonio Flórez Valero, que llega a renglón seguido del importante premio «Temas», confirma la indudable calidad literaria de la pluma de este joven escritor.

ACTIVIDADES EN SECCION FEMENINA

Curso para empleadas de hogar

Se pone en conocimiento de todas las empleadas de hogar matriculadas para el curso organizado por la Delegación Provincial de Sección Femenina (Regiduría de Trabajo), que dicho curso dará comienzo el próximo lunes, día 4, a las seis de la tarde. Deberán presentarse a dicha hora en la Delegación Provincial (Daoiz, número 10).

FARMACIAS DE GUARDIA

Para esta noche:
Cronista Lecea, 6.
José Zorrilla, 25.

Por último, fueron aprobadas de conformidad las cuentas de ingresos y pagos de las comisiones locales de la Mutualidad Agraria.

MARTINI & ROSSI, S. A.

COMUNICA

a sus distinguidos clientes y amigos que el

DEPOSITO

de sus productos ha quedado instalado en los locales de

DON MATIAS GONZALEZ DIEZ

(Bodegas DIEZ GONZALEZ)

Carretera de Boceguillas, 40 Teléfono 2760

SEGOVIA

donde continuaremos atendiendo con el agrado de siempre

HIGARSA
HIJOS DE IGNACIO GARCIA SA
Gobernador Fdez. Jiménez, 11.—Teléfono 4522

Autocares
Camiones

Pegase

ECOS DE LA PROVINCIA Y MAS INFORMACION LOCAL

Información facilitada por la Sociedad Filatélica de Segovia

La Fábrica Nacional de Moneda y Timbre por medio de su servicio de Información nos ha facilitado la siguiente nota que por su gran interés tenemos la satisfacción de publicar íntegra.

Dentro del programa de emisiones del corriente año, se comunica la información relativa a las siguientes series:

1.º Monasterio de Santa María del Parral.—Este Monasterio, sito en Segovia, no se sabe a ciencia cierta por quién fue fundado. Los nombres del marqués de Villena, el príncipe don Enrique (hijo de Juan II), o don Nicolás IV autorizó su edificación con las mismas gracias e indulgencias que el de Guadalupe. El rey Enrique IV lo terminó hacia 1455 o en años posteriores. La Orden Jerónima lo regentó hasta la desamortización de Mendizábal en 1835 para luego volver a él de acuerdo con lo dispuesto en el Real Decreto de 20-4-1925.

Desde un punto de vista arquitectónico, el edificio contiene diversidad de estilos, ya que fue construido en época de transición de finales del siglo XV. Juan Gallego trazó la planta y empezó la edificación, continuando la obra Guas en 1472 que hizo un proyecto para la fachada que no llegó a realizarse.

La obra maestra de este Monasterio es su retablo plateresco, labrado por Juan Rodríguez, Blas Hernández y Jerónimo Pellicer; lo pintó Francisco González y lo doró Diego Urbina.



Por otra parte todo el conjunto arquitectónico tiene un gran valor, sobresaliendo en especial su claustro. En razón de ello este monumento fue declarado Monumento Nacional, por Real Decreto de 6 de febrero de 1914.

Los datos técnicos de esta emisión son los siguientes:

2.º Navidad 1968.—No podía faltar en el programa filatélico del presente año, un efeto dedicado a la Natividad del Señor, costumbre iniciada ya desde hace varios años.

Para el día 2 de diciembre se pondrá en venta y circulación un sello de nominal 1,50 peseta, con tirada de 20.000.000 de piezas en huecograbado multicolor, con medidas 40,9 x 28,77 mm., en hojas de 40 unidades y dentado 13.

Figura en el sello reproducido el cuadro de Federico Fiori da Urbino, Barocci (1526-1612), titulado el «Nacimiento», y que se conserva en el Museo del Prado de Madrid. En él la Virgen adora al Niño Jesús, mientras San José abre la puerta del establo a los pastores. Las figuras son de cuerpo entero y el cuadro mide 1,30 x 1,05 metros. Pertenece en principio a la colección del Palacio Real, pues en el año 1814, figuraba en su inventario, pasando posteriormente al Museo del Prado de Madrid.

Resumen de emisiones programadas para los dos últimos meses del presente año

Noviembre, día 8.—Traje regional de la provincia de Huelva, con facial de 6 pesetas y tirada de efectos 5.500.000.

23.—Día del sello de Provincias Africanas, reducidas a 1 fin y Sahara formada para cada una de ellas de tres sellos con faciales de 1 peseta; 1,50 y 2,50 pesetas y tirada de 525.000 efectos.

25.—Monasterio del Parral; valores de 1,50, 3,50 y 6 pesetas y tirada de nueve millones y medio.

Diciembre, día 2.—Navidad, valor 1,50 pesetas y tiradas de 20 millones.

Día 9.—Traje regional de la provincia de Huesca, con facial de 6 pesetas y tirada de cinco millones y medio de sellos.

Apostolado de la Oración
Mañana, día 1, primer viernes de mes, celebrará el Apostolado de la Oración, en la iglesia de San Miguel, los siguientes cultos:

A las nueve de la mañana misa de comunión general; a las cinco de la tarde, exposición del Santísimo, quedando de manifiesto hasta las siete y media que será el ejercicio de desagravios, y acto seguido se celebrará la santa misa.

Solemne novenario de ánimas
Mañana, viernes, día primero de noviembre, en la Iglesia de San Martín, dará comienzo el solemne novenario de Animas, organizado por la Asociación de la Buena Muerte.

Los cultos comenzarán a las 7,40 de la tarde, y seguidamente a las 8 se celebrará la santa misa, con homilía a cargo del Reverendo Padre Jesuista José Luis Baquero, de la residencia de Valladolid.

Vigilia general de la Adoración Nocturna
Mañana, día 1 de noviembre, tendrá lugar, a las once de la noche, en la iglesia de San Sebastián, la vigilia general de difuntos, que finalizará con misa solemne de requiem.

EL TIEMPO EN SEGOVIA
En la tarde de ayer
Presión atmosférica: 673,8 mm.
Viento del SO.
Temperatura máxima: 22º.
En la mañana de hoy:
Presión atmosférica: 670,8 mm.
Viento del Sur.
Temperatura mínima: 13º.
Lluvia recogida: 0,2 litros por metro cuadrado.

CALIFICACION MORAL DE LAS PELICULAS
"Sola en la oscuridad" (3), 103.
"Zarabanda bing-bang" (3), 87.
"A puerta cerrada" (3), 95 min.

HIGARSA
HIJOS DE IGNACIO GARCIA SA
GOBERNADOR FERNANDEZ JIMENEZ, 11.—Teléfono 4522

Neumáticos MICHELIN
MICHÉLIN

Campaña contra la hidatidosis

En Fuentepeelayo

Fuentepeelayo.—Se ha procedido en esta localidad, como centro de comarca, al tratamiento antihelmíntico de los perros para combatir la hidatidosis, enfermedad que tan funestas consecuencias causa en nuestra patria.

Bajo la dirección de don Juan Hernández Monjas, inspector provincial de Sanidad Veterinaria, auxiliado por don Vidal Herrero, veterinario de la Jefatura de Sanidad Provincial, y con la colaboración del veterinario titular de esta villa, don Agapito Rodríguez Palacios, y de los titulares de Turégano, Torreiglesias, Sauquillo de Cabezas, Aguilafuente, Lastres de Cuéllar, Escalona del Prado, Aldea Real y Navalmanzano, fueron tratados cuarenta perros que integran el censo canino, habiéndose observado seguidamente la eficacia del tratamiento empleado.

El Sr. Fernández Monjas informó a los propietarios de los animales de las causas que originan la hidatidosis, las medidas higiénicas y tratamiento que había de aplicarse en lo sucesivo a los perros para poder evitar en todo momento la transmisión de citada enfermedad.

A continuación, en el salón de actos del Ayuntamiento, el inspector provincial, reunido con el alcalde, secretario accidental del Ayuntamiento, don Vidal Herrero y los veterinarios asistentes, departió en animado coloquio en orden a la efectividad de la campaña que se está llevando a cabo, agradeciendo a las autoridades y funcionarios de esta villa la magnífica colaboración prestada, habiendo constituido por tal motivo un éxito el tratamiento efectuado.

AGUILAFUENTE

Acto de afirmación falangista

Aguilafuente. (De nuestro corresponsal).—Un acto de afirmación falangista, conmemorativo del celebrado en el Teatro de la Comedia, de Madrid, el 29 de octubre de 1933, tuvo lugar anoche en Aguilafuente.

Se celebró en el salón de sesiones de la Casa Consistorial, que se encontraba totalmente ocupado por militantes del Movimiento y numeroso público. Presidió el jefe local, don Demetrio Herrero, acompañado del Consejo Local del Movimiento en pleno, señor cura párroco y restantes autoridades de la villa.

Habló primeramente el jefe local, que hizo la presentación del acto y dedicó unas palabras de saludo al inspector provincial, don Jacinto Llorente, desplazado desde Segovia para pronunciar la lección conmemorativa de la fundación de Falange Española, y terminó su breve alocución, expresando el deseo de que los españoles sepan obtener del pensamiento de José Antonio, una norma de conducta a seguir en el futuro, para que pueda ser venturosa realidad los postulados de patria, trabajo, progreso, justicia y libertad.

El señor Núñez Llorente, comenzó su interesante y documentada conferencia, exaltando las recias virtudes de José Antonio Primo de Rivera, haciendo una semblanza de su personalidad, principalmente en los aspectos político y humano. Explicó, seguidamente, la crítica situación por que atraviesa España en la época fundamental, así como las razones

que hicieron necesario el nacimiento de la Falange y, finalmente puso de manifiesto la postura del Movimiento ante la problemática nacional y los acontecimientos de la hora presente. Fue muy aplaudido al final de su intervención, que fue seguida por el auditorio con el mayor interés.

Por último, los asistentes, puestos en pie y brazo en alto, entonaron el "Cara al Sol", haciendo las invocaciones de ritual, el jefe local del Movimiento.—A. R.

EL PASTOR DIO LA VIDA

por sus ovejas

Caravaca (Murcia), 31.—Un pastor resultó muerto al ser arrollado por el tren cuando intentaba salvar a las ovejas que guardaba.

Fernando Salcaedo Romero, de 56 años, era soltero y pastor de profesión. Se encontraba con su rebaño junto a la vía férrea y observó que algunas de las ovejas se habían estacionado en la vía en el mismo momento que se acercaba el ferrobús que realiza el viaje Caravaca-Murcia. Se acercó para intentar apartarlas, pero tuvo la mala fortuna de que le arrollase la unidad, muriendo en el acto.

El suceso ocurrió en el paraje conocido por "Rambla de las Cañas". Cifra.

El expresidente MAGLOIRE de Haití y otras diez personas condenadas a muerte, por traición

Washington, 30.—El expresidente de Haití Paul Eugéne Magloire y otras diez personas fueron condenadas a muerte y a degradación cívica por contumacia, el pasado lunes, por un alto Tribunal militar, según señalan informaciones procedentes de Puerto Príncipe.

Londres, 30.—El Frente de Solidaridad con Vietnam anunció anoche que ya han empezado los preparativos de la próxima manifestación masiva anti-Vietnam, programada para marzo del próximo año.

Los once estaban acusados de traición, complicidad en un atentado contra la vida del Presidente de la República, de actuar contra la seguridad interior del Estado y de complicidad en el asesinato del comandante Prosper Maura, cuando éste era jefe del departamento militar del norte.—Efe.

El secretario general del Frente, Abhmanyu, anunció anoche en una conferencia de prensa que el objetivo y blanco de la manifestación será, como antes, la Embajada de los Estados Unidos en Londres.—Efe.

TURQUIA

De Gaulle finaliza su visita

Ankara, 30.—El presidente de Francia, Charles de Gaulle, ha salido hoy de esta capital, por vía aérea, rumbo a París, en viaje de regreso, a las 0,52 (hora española), dando así por terminada su visita oficial de cinco días a Turquía.—Efe-Reuter.

FRANCIA

Maurice Picard, a prisión

París, 30.—El exprefecto Maurice Picard, acusado de «inteligencia» con potencias extranjeras y que ha sido juzgado por el Tribunal de Seguridad del Estado francés, fue condenado esta tarde a siete años de prisión. El fiscal general había solicitado una pena de diez años.—Efe.

París, 30.—El general De Gaulle regresó a las 14,25, hora de hoy, por vía aérea, a París, procedente de Turquía, donde realizó un viaje oficial de cinco días.

Madrid, 31.—El Colegio Nacional de Funcionarios de Administración Local ha dado a la publicidad la siguiente nota:

El presidente Charles de Gaulle recibió en el quinto día de su estancia en Turquía las llaves de oro de la ciudad y fue nombrado ciudadano honorario de la capital.—Efe.

«Con motivo de haberse terminado, por la Comisión especial de las Cortes Españolas designada al efecto, el dictamen de proyecto de ley de bases para la acomodación del régimen y retribuciones de los funcionarios de la Administración Local a los de la Administración Civil del Estado, se ha reunido en Madrid el Consejo General del Colegio Nacional de Funcionarios de Administración Local, procediéndose al estudio del texto dictaminado y de las repercusiones que, una vez aprobado por el pleno, en su caso, tendrá, a través de su correspondiente articulado, en los 130.000 funcionarios a quienes afecta.»

Al terminar la reunión el presidente de dicho Consejo general, señor Pérez Quesada, hizo presente el unánime deseo de los asistentes de que pronto pueda cesar, de manera concreta, la deficiente situación económica a que se hallan sometidos los funcionarios de la Administración Local.»

INGLATERRA
En marzo, nueva manifestación contra la guerra de Vietnam, en Londres

Parrilla Florida

SABADO, DIA 2 TARDE Y NOCHE

PRESENTA OTRO GRAN EXITO

La gran atracción cubana

LOS RIVERO

Artistas de color triunfadores de TV y en toda España

EDUARDO y ROSA

Extraordinaria pareja de baile

... y la bellísima vedette y vocalista

MARIA ROMANA

¡Vea este gran espectáculo!

PARRILLA FLORIDA SABADO, 2 Tarde y noche

Baile con la Orquesta Monterrey, en

LAS VEGAS

Vísperas de festivo, 11 noche Festivos, 7 tarde

EL SEÑOR

DON JOSE DE JUAN Y REQUENA

(Médico)

FALLECIO EN AXELO DE MALFERIT (VALENCIA) EL DIA 24 DE OCTUBRE DE 1968

a los 75 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.

R. I. P.

Su esposa doña Julia Sanz Bernabeu; hijos, Julia, José, Francisco y Enrique de Juan y Sanz; hijos políticos, José Sotorres, María Dolores Serna, Elvira Jiménez y María Edvivo Belda; nietos y demás familia,

Ruegan le tengan presente en sus oraciones.
El próximo día 2 de noviembre se oficiará una misa a las diez de la mañana, en la iglesia parroquial de San Millán, en sufragio de su alma.

D. Ramón Alonso Arenal

(Profesor del Seminario Diocesano y capellán de la Residencia Provincial)

Ha fallecido en Segovia hoy día 31 de octubre de 1968

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.

R. I. P.

Sus hermanas Jacoba y Ascensión; tía Antonia Arenal Baz; sobrino Fernando Alonso, y demás familia,

Participan tan sensible pérdida y les agradecerán la asistencia a la conducción del cadáver que tendrá lugar mañana, día 1, a las doce, desde la Residencia Provincial al cementerio del Santo Ángel de la Guarda.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. obispo de la Diócesis ha concedido indulgencias en la forma acostumbrada.

REGISTRO CIVIL

Dos nacimientos

Han sido hechas las siguientes inscripciones:

Carlos Pérez y de la Cruz, hijo de Jesús y Luisa; María del Pilar Muñoz y Díez, de Mariano y María del Carmen.

COLABORACION ESPONTANEA

RECORDAMOS DE NUEVO A QUIENES NOS ENVIAN ARTICULOS, SEA CUALQUIERA LA INDOLE Y EL TEMA QUE DESARROLLEN, QUE NO SERAN ATENDIDOS SI NOS LLEGAN EN FORMA ANONIMA.

INSISTIMOS, TAMBIEN, EN QUE NO ESTABLECEREMOS CORRESPONDENCIA SOBRE LOS ORIGINALES NO SOLICITADOS.



tas, en calcografía bicolor y en hojas de 25 sellos. Estos tienen como dimensiones las de 40,9 x 24,66 milímetros. Dentado 13. Fecha de emisión 25 de noviembre.

2.º Navidad 1968.—No podía faltar en el programa filatélico del presente año, un efeto dedicado a la Natividad del Señor, costumbre iniciada ya desde hace varios años.

Para el día 2 de diciembre se pondrá en venta y circulación un sello de nominal 1,50 peseta, con tirada de 20.000.000 de piezas en huecograbado multicolor, con medidas 40,9 x 28,77 mm., en hojas de 40 unidades y dentado 13.

Figura en el sello reproducido el cuadro de Federico Fiori da Urbino, Barocci (1526-1612), titulado el «Nacimiento», y que se conserva en el Museo del Prado de Madrid. En él la Virgen adora al Niño Jesús, mientras San José abre la puerta del establo a los pastores. Las figuras son de cuerpo entero y el cuadro mide 1,30 x 1,05 metros. Pertenece en principio a la colección del Palacio Real, pues en el año 1814, figuraba en su inventario, pasando posteriormente al Museo del Prado de Madrid.

Resumen de emisiones programadas para los dos últimos meses del presente año

Noviembre, día 8.—Traje regional de la provincia de Huelva, con facial de 6 pesetas y tirada de efectos 5.500.000.

23.—Día del sello de Provincias Africanas, reducidas a 1 fin y Sahara formada para cada una de ellas de tres sellos con faciales de 1 peseta; 1,50 y 2,50 pesetas y tirada de 525.000 efectos.

25.—Monasterio del Parral; valores de 1,50, 3,50 y 6 pesetas y tirada de nueve millones y medio.

Diciembre, día 2.—Navidad, valor 1,50 pesetas y tiradas de 20 millones.

Día 9.—Traje regional de la provincia de Huesca, con facial de 6 pesetas y tirada de cinco millones y medio de sellos.



LOTERIA PRO CIEGOS
Premiado ayer: Número 325.

MIL PESETAS DIA GANA UN TECNICO EN TELEVISION

Lógralo en poco tiempo desde su casa con famoso Curso Teletkey, fácil y económico. Recibirá gratis material para moderno televisor. Pida folleto sin compromiso. I. H. A. R. Tallers, 27. Barcelona-1. Autorizado Ministerio.

REGISTRO CIVIL

Dos nacimientos

Han sido hechas las siguientes inscripciones:

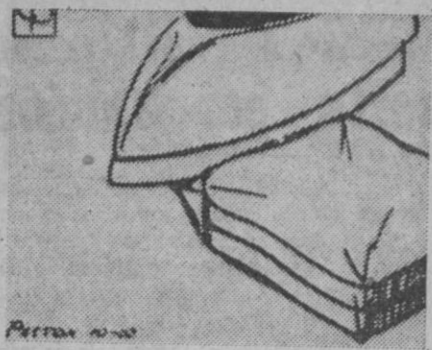
Carlos Pérez y de la Cruz, hijo de Jesús y Luisa; María del Pilar Muñoz y Díez, de Mariano y María del Carmen.

COLABORACION ESPONTANEA

RECORDAMOS DE NUEVO A QUIENES NOS ENVIAN ARTICULOS, SEA CUALQUIERA LA INDOLE Y EL TEMA QUE DESARROLLEN, QUE NO SERAN ATENDIDOS SI NOS LLEGAN EN FORMA ANONIMA.

INSISTIMOS, TAMBIEN, EN QUE NO ESTABLECEREMOS CORRESPONDENCIA SOBRE LOS ORIGINALES NO SOLICITADOS.

ELOISA DICE: El caso de los plátanos



Sandwiches tiernos

Los sandwiches se conservarán más frescos si se cierran las orillas de su envoltura de papel encerado con una plancha caliente.

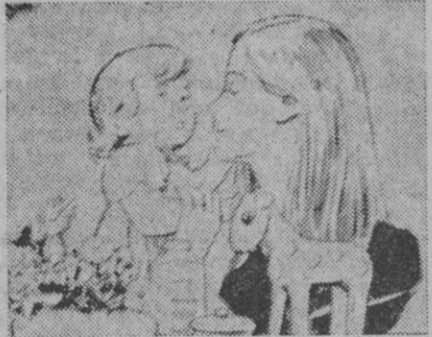
Rosas de rabo muy corto

Si no puede colocar en el florero las rosas debido a que su tallo es demasiado corto, ponga dentro del recipiente un trozo de tul de nylon arrugado, de color verde. Así podrá colocar muy bien las flores y el florero quedará muy bonito adquiriendo un original aspecto.

Piernas reseacas

Después del baño, frote sus piernas con aceite para bebé. Deles un suave masaje y al cabo de cinco minutos limpie el exceso de grasa con una toallita de papel. Sus piernas se volverán tersas y suaves en poco tiempo.

EL ESPEJO DEL ALMA



¿SE SIENTEN FELICES TODAS LAS MUJERES DE SER MADRES?

La mayoría de las mujeres se sienten satisfechas de su maternidad. Aman a sus hijos y se adaptan en seguida a su papel de madres. Algunas mujeres, no obstante, tienen dudas sobre si debieran ser madres. Se sienten inquietas porque piensan que sus hijos les absorben demasiado tiempo y les impiden continuar su carrera. Otras madres se consideran culpables por albergar cierto resentimiento contra sus hijos al pensar que éstos les han vuelto menos atractivas.

¿PUEDE EL EXCESO DE TRABAJO VOLVER NEUROTICA A UNA PERSONA?

La persona que trabaja sin descanso no se vuelve neurótica por el exceso de trabajo, sino que tal vez busca en éste un medio de escapar de su neurosis. Puede que se haya marcado unas metas ambiciosas y que trabaje tanto porque en el fondo siente miedo de tener el tiempo libre necesario para pensar en sí mismo, en lo que es realmente y a dónde va.

¿ES EL INGLES UNA LENGUA APROPIADA PARA EL TEATRO?

La lengua de Shakespeare, el inglés, ha sido siempre favorita de los actores. La actriz italiana Giulietta Masina tuvo que aprender recientemente inglés para una nueva película. «Nunca había pensado que el inglés fuese un idioma tan apropiado para el teatro», dijo Katherine Hepburn en una conversación reproducida por el «New York Times». «El francés y el italiano son idiomas muy musicales, pero monótonos», opinó miss Hepburn. «El inglés es afilado como un cuchillo».

ROYO-INTERPRESS

EN TELEVISION puede estar seguro si es Westinghouse CASA SOLERA



Miudad por mitad, o despierto a mi marido...

NOVIOS Muebles directamente de fábrica facilidades de pago MUEBLES "COOPERATIVA SAN FRUTOS"

No parece que las cantidades perdidas hayan podido influir en los precios de venta

Las altas temperaturas y la escasez de riego ha originado una fruta de menor resistencia y más difícil comercialización

Las Palmas, 30.—Firmado por el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, los periódicos de la mañana de hoy publican la siguiente nota:

Como continuación de la nota publicada por este Gobierno Civil el día 16 de los corrientes, siendo propósito de mi autoridad mantener a la opinión pública correctamente informada con respecto al expediente que se viene tramitando con motivo de la noticia aparecida en la prensa sobre supuestas destrucciones de plátanos en el Barranco de la Ballena, es preciso destacar:

1. Aparte del expediente citado se están efectuando investigaciones sobre dicho asunto por los siguientes organismos: Organización Sindical, C. A. T., Servicio de Inspección de la Disciplina del Mercado y, a instancias del Ministerio fiscal, por el Juzgado de Primera Instancia e Instrucción, número 3 de los de esta capital.

2. De los datos e informaciones hasta ahora obtenidos parece probarse que han sido tiradas determinadas cantidades de plátanos en el transcurso de los últimos meses, que aun siendo en cantidades diarias pequeñas, en su conjunto pueden resultar una cantidad aceptable; que tales plátanos procedentes de los almacenistas locales pertenecían, desde luego, a los destinados por el organismo regulador C. R. E. P. al suministro de esta provincia; por tanto, no a los destinados ni a la exportación ni al envío a la Península. Si la explicación de los cupos era correcta es materia que será debidamente aclarada; que de todas formas, no parece que las cantidades de plátanos así perdidas hayan podido influir en los precios de venta habida cuenta de que el promedio de envío semanal sólo a la Península oscila entre los cinco y los siete millones de kilos, considerando además que tales pérdidas han tenido lugar los meses de julio, agosto y septiembre. También se ha puesto de manifiesto en las diversas informaciones que las características del año agrícola, altas temperaturas y escasez de riego, han originado una fruta de menor resistencia y más difícil comercialización, ya que como se sabe el plátano no es susceptible de ser conservado en cámaras frigoríficas.

3. Que los almacenistas y maduradores se encontraron con que algunas cantidades de dicho fruto empezaban a estropearse y aunque algunos de ellos han venido regalándose a centros benéficos, es indudable que una parte del mismo ha sido arrojada al vertedero municipal cuando aún era posible destinarla al consumo, lo que naturalmente produce sentimiento de repulsa al pensarse que podía haberse dado un destino más acorde con el fin social que la riqueza debe perseguir.

4. Por estas circunstancias, sin perjuicio de cuanto averigüe la información y considerando los conocidos límites auténticos del hecho, cuya exageración sensacionalista ha causado gran disgusto al buen concepto de esta provincia, he acordado imponer sanciones en la cuantía que nos autorizan las disposiciones vigentes, a diez almacenistas que han dejado destruir plátanos que hubieran sido susceptibles de destinarse al consumo humano.

Notario de San Sebastián, condenado por desacato a agentes de la autoridad

Se investigarán las posibles responsabilidades de los policías que le golpearon, así como a su hijo

San Sebastián, 30.—El Tribunal de Orden Público ha dictado sentencia condenando al notario de San Sebastián don Miguel Mastells Adriaensen, como autor de un delito de desacato a agentes de la autoridad, a una multa de 15.000 pesetas con arresto sustitutorio de 45 días en el caso de impago de la misma. El Tribunal ha tenido en cuenta la atenuante muy cualificada de arrebatado u obcecación, informa E. Press.

Según se desprende de los hechos probados, «los inspectores del Cuerpo General de Policía, don Juan Jesús Vázquez Ruiz y don Emilio Cardallo Maciá, se personaron en la notaría del procesado Miguel Castells Adriaensen, sita en la avenida de España, núm. 3, de San Sebastián, el 15 de agosto de 1968, alrededor de las trece horas, con el fin de dar una citación para Miguel María Castells Arntche, hijo del acusado, recibiendo el hermano de aquél, llamado José Manuel, conocedor de la condición de los visitantes. Mientras hablaban las tres personas enunciatas, apareció el encartado, de buena conducta y carente de antecedentes penales, y al oír pronunciar el nombre de Miguel Castells, dirigiéndose en tono irónico a los extraños a la casa, dijo: «Yo soy Miguel Castells, hijo de Miguel Castells y padre de Miguel Castells; lo que desagradó a los comparecientes, cuyo carácter ignoraba entonces el inculcado, produciéndose con tal motivo un fuerte altercado verbal, durante el cual éste lanzó a los inspectores aludidos frases de cierta dureza, sin precisa concreción en proceso, determinando que el inspector señor Vázquez Ruiz intentase colocar las esposas al imputado, anunciándole que le iba a conducir a la Comisaría. Fracasó la operación de seguridad porque una de las esposas tropezó contra el reloj de pulsera del enjuiciado, momento en que estuvo a punto de caer el procesado, corriendo a ayudarle el mencionado hijo José María, desplazamiento que provocó en el repetido señor Vázquez Ruiz la sensación de convertirse en

objeto de agresión, impulsándole a golpear en la cabeza con la pistola al nombrado José Manuel Castells Arntche, el cual quedó conmocionado el suelo, siendo inmediatamente esposado en el encausado, que en estado de gran excitación nerviosa creía que su mentado hijo podía haber muerto, calificando de asesinos a los dos inspectores reiterados. Sacado del lugar del suceso, continuaba diciendo a gritos el mismo vocablo ya en la calle antes de subir al coche oficial para trasladarle a la Comisaría, y en el vehículo a lo largo del trayecto, originando, con las dichas palabras, la natural alarma en la vía pública. No se ha acreditado que el procesado realizase acto alguno de oposición al ser esposado y tampoco al efectuarse su

detención para ser conducido a la Comisaría».

La sentencia ordena igualmente que se deduzca testimonio—fue pedida por el ministerio fiscal—y se remita al Juzgado de Instrucción decano de San Sebastián, para esclarecer las posibles responsabilidades que pudieran derivarse de las lesiones que aparecen acreditadas en los autos, en el procesado, que tardaron trece días en curar, y en su hijo José Manuel, que tardaron dieciséis.

En Biafra-Nigeria el hambre hace más víctimas que la guerra. Sé solidario con estos hermanos y ofrece tu generosa ayuda

Los monarcas belgas regresan a Bruselas

Finalizada su visita oficial a Marruecos

Marrakech (Marruecos), 30.—El Rey Balduino y la Reina Fabiola de Bélgica han salido hoy de esta ciudad en viaje de regreso a Bruselas a bordo de un avión especial de las Fuerzas Aéreas belgas, dando por finalizada su visita oficial de ocho días a Marruecos.—Efe-Reuter.

Severo Ochoa regresa a Nueva York

Madrid, 30.—Regresó hoy a Nueva York el Premio Nobel de Medicina Severo Ochoa.

El profesor Ochoa ha permanecido en Madrid durante unas jornadas y tomó parte en «la cumbre de cerebros» organizada por las autoridades del Ministerio de Educación y Ciencia.—Cifra.

BARNARD SALIO DEL HOSPITAL

Ciudad del Cabo, 30.—El cirujano Christian Barnard, primer médico del mundo que efectuó una operación de trasplante de corazón, ha sido dado de alta en el hospital Groote Schuur, en la mañana de hoy, después de haberse sometido a un tratamiento para curarse una dolencia gastro-intestinal. Barnard fue hospitalizado hace una semana.—Efe-Reuter.

Incautación de 50.000 ejemplares de revistas pornográficas en CHILE

Santiago de Chile, 30.—Más de 50.000 ejemplares de cuatro revistas diferentes, consideradas pornográficas y que eran exhibidas espectacularmente en los quioscos de las calles céntricas de esta capital, fueron incautados por la Policía, siguiendo instrucciones de las autoridades. Las revistas afectadas son «Alta Tensión», «Luz», «Verdad» y «Sexo Crónica».

Comunidad de la Ciudad y Tierra de Segovia

MONTE «LA CINTA»

SUBASTA DE MADERAS

Hasta las trece horas del 21 de noviembre próximo se admiten proposiciones en la Secretaría (Casa Consistorial de Segovia, planta baja) para optar a las subastas de cuatro lotes de 700-250-800 y 750 fustes de pinos del expresado monte, sito en Rascafría (Madrid), con 872,775-194,134-685,388 y 917,142 m. c. maderables, sin leñas, respectivamente. Tasaciones de 785.497,50-97.067,00-599.714,50 y 779.570,70 ptas. Apertura de plicas: el 22 del mismo mes, a partir de las 12,15 horas.

Ver anuncios publicados en los BB.OO. de la Provincia de Madrid y del Estado, de los días 16 y 28 de octubre actual, respectivamente. Segovia, 29 de octubre de 1968. El presidente.

¡GANE mucho DINERO! CRIE CHINCHILLAS

El negocio ■ mas fácil ■ mas cómodo ■ mas rentable

CHINCHILLA ALEMANA Casa Central: GRANJA del PASAJE PERILLO (LA CORUÑA)

HIGARSA Excavadoras HIJOS DE IGNACIO GARCIA SA

LUZ DE INTERIOR

La mayoría de nuestras actuaciones suelen ejecutarse sin una previa reflexión, al menos cuando se trata de hechos o circunstancias a los que les atribuimos un escaso valor y de los que pretendemos salir del paso cuanto antes, sin pensar que también en esos momentos las pequeñas cosas, los pequeños detalles, pueden ser factores decisivos mañana.

Día a día, en cada hogar se impone un estímulo en pro de una más bella, perfecta y acogedora decoración. Sin distinción de pobres ni ricos, porque los motivos ornamentales en interiores pueden ser infinitamente variados y sin necesidad de que resulten costosos. Hay una preocupación general por hacer acogedores los interiores, por montar las habitaciones, sobre todo aquellas de mayor utilización, conforme nos dicta nuestra tendencia a la comodidad. Se tie-

nen en cuenta muchos factores, muchos puntos de vista, e incluso como los y orientaciones de especialistas hasta el extremo de que los decoradores tienen hoy una especial importancia para el montaje de los interiores, de acuerdo con los deseos, las inclinaciones y, desde luego, la posibilidad económica de los interesados.

ILUMINACION INTERIOR Pero a veces, muchas veces, ocurre que dentro de la planificación general de un interior, se atiende sólo y exclusivamente a la comodidad general, sin que parezca tenerse en cuenta las exigencias que también debe ver alguno de nuestros órganos, las exigencias que deberían respetarse para que, a la vez que se logra esa máxima comodidad, ese confortable montaje, nuestros sentidos recibieran también la adecuada atención. Una sala de conciertos se cuida de que goce de las máximas condiciones acústicas, elemento esencial. Y así, por ejemplo, nuestro hogar deberá contar con una adecuada instalación luminosa para que nuestra vista no sufra nada que, por el contrario, pueda disponer también de la máxima comodidad que se precise forzarla en ningún momento.

De ahí que el arte, el estilo, el gusto para decorar, deba tener también en cuenta la disposición de los ojos de los mismos para que la vista no tenga que esforzarse en un trabajo que puede resultar perjudicial.

DISTRIBUCION ADECUADA Quiere ello decir que cuantos sistemas de iluminación se utilicen o instalen en los interiores, deben ir siempre supeditados a las exigencias visuales de los moradores del lugar; deben buscar la comodidad para leer, escribir, trabajar, o simplemente para descansar o contemplar la televisión.

Deben tenerse presente, entonces, una serie de reglas protectoras de la higiene visual; es necesario adecuar el nivel luminoso a la naturaleza del trabajo que sea preciso realizar, ya que se olvide tener presente el factor de reflexión del fondo—de las paredes—y del plano de trabajo, bien sea en mesas o máquinas. Será preciso emplear luz indirecta reflejada en el techo para las tareas que no exijan visión de relieve (lectura, escritura, etcétera). También es aconsejable emplear desnudas las lámparas, sino con interposición de algunas pantallas adecuadas, y disponer los aparatos de alumbrado de manera que no puedan verse bajo ángulos de menos de 30 aproximadamente. Junto a estas recomendaciones, otras muchas pueden hacerse, pero serían largas de enumerar y en este breve trabajo únicamente se pretende llamar la atención, en favor de los ojos, sobre algunos aspectos elementales. La vista es un don excepcional, y también con excepcional cuidado debemos protegerla y cuidarla. Porque los peligros que tiene son muchos, y en gran número de ocasiones, repetimos. Pero si hemos puesto por delante el medio preventivo, nuestra vista podrá disfrutar de una auténtica seguridad.

D. Juan Carlos de Borbón, en UTRERA

Sevilla, 30.—En avión de Iberia llegó esta mañana a Sevilla el príncipe don Juan Carlos de Borbón. En el aeropuerto de San Pablo fue recibido por el alcalde de la ciudad, señor Moreno de la Cova y representantes de las primeras autoridades sevillanas.

Don Juan Carlos, después de saludar y conversar brevemente con las personalidades que acudieron a recibirle, se trasladó a la ciudad de Utrera, donde visitará diversas instalaciones aceiteras allí radicadas entre ellas la «Cooperativa Agrícola Olivarrera», recientemente declarada empresa ejemplar por el Jefe del Estado.

PAPANDREU, extremadamente grave

Atenas, 30.—Continúa en estado de extrema gravedad el expresidente griego Giorgios Papandreu, a consecuencia de una serie de hemorragias internas. El pasado viernes, Papandreu fue internado en el hospital «Evangelismos» de esta capital. Las hemorragias internas fueron registradas ayer martes.—Efe-Upi.

Estufas butano infrarrojos, desde 1.700 pesetas Radiadores eléctricos y calor negro, mejores precios en CICLOPE RADIO Valdevilla, 60

MIRADOR



FEMENINO

DE COMPRAS CON CANDICE BERGEN

LA ACTRIZ SE INCLINA POR MODELOS REGIONALES Y DE EPOCA

"Me gustan los vestidos que suenan al andar"

Los diseñadores de la moda se han inspirado para la presente temporada, en los años 20, 30 y 40. Según mis predicciones, en la próxima ocasión, el retroceso será más espectacular, remontándose a los trajes de época. Cualquier cosa desde las capas medievales a los complicados abrigos estilo regencia, invadirá el mundo femenino. La razón que tengo para afirmar esto, procede de que ya en estos momentos, boutiques selectas venden este tipo de prendas. De esta venta al por menor, a la gigantesca de los grandes almacenes, no queda más que un paso...

DE COMPRAS CON CANDICE BERGEN

Hemos fotografiado a la actriz Cándice Bergen con algunos vestidos típicos, para darle una idea de lo que será la próxima moda. Cándice...

pasado en el "Vogue", de capa y falda larga. Estaba confeccionado en seda natural y adornado con encaje francés.

Cándice Bergen encargó dicho modelo a Belinda Belville.

te o les parece horroroso; pero en cualquier caso, nadie había visto nunca algo parecido anteriormente, eso que lo he lucido por muchas partes del mundo...

Los modelos con que hemos foto-

de las mujeres prefieren el ruido de sus tacones en las aceras, yo encuentro que este otro es mucho más romántico.

Cándice, llevaba una sortija que compró en la India.

—Me gusta mucho su sonido, me dijo, parecido al que hacen las de las gitanas.

La actriz se probó y encargó a continuación, otro conjunto precioso estilo eslavo, destinado a cenas de gala y fiestas de invierno. Está compuesto por maxifalda y bolero adornado con pedrería, de terciopelo verde oscuro; blusa de seda verde pálida; botas altas; cinturón, pulsera y pendientes de pedrería.

Fuere ver también los diseños de otros de los trajes que Cándice se encargó: un traje de chaqueta de calle confeccionado en "tweed", y otro de gabardina de lana verde con chaleco de terciopelo. (Europa Press-London Express.)

Sue HAYTON



Candice Bergen con un conjunto de tipo eslavo compuesto por maxi-falda, bolero y botas de terciopelo verde oscuro y blusa de seda natural verde claro. (Foto Europa Press)

que tiene 22 años y en su haber cinco buenas películas, es una mujer que posee un gran estilo. Habitualmente, elige dos modelos de última hora cada temporada que, añadidos a los de las anteriores, componen su elegante vestuario.

Cándice estuvo en Londres hace muy pocos días aprovechando una pausa del rodaje de "Los Aventureros", la última película que rueda en Italia. Aprovechando también esta circunstancia, preparó su vestuario de invierno.

—Si puedo, me dijo, este invierno iré vestida siempre con trajes de época o típicos. Normalmente vestía de aburrida forma tradicional hasta que ví un modelo el año

PAREZCO UN PERSONAJE DE DICKENS

—Realmente cuando me lo pongo, parezco un personaje de Dickens. Lo cierto, es que el modelo provoca opiniones muy dispares de la gente, o lo admiran rabiosamen-

4 CONSEJOS PARA TUS CABELLOS

- Ha aparecido en el mercado un peine-secador eminentemente útil para las que prefieren lavarse la cabeza en casa. Es eléctrico, y se peinan con él los cabellos mojados. El peine despiden un aire caliente que va secando al mismo tiempo que los deja perfectamente lisos.
También para las niñas pueden utilizarse en alguna circunstancia festiva los postizos para realzar un peinado. Pequeñas mechas o trencitas colocadas con gracia darán un aire nuevo y gracioso.
El agua de lluvia tiene sobre el cabello un efecto suavizante. Utilízala cuando sea posible en el aclarado final.
Los cabellos coloreados deben retocarse como mínimo cada veinte días de manera que en ningún momento pueda apreciarse la desagradable aparición de raíces de otro color.

grafiado a Cándice son creaciones de la modista londinense Belinda Belville. Desde el éxito obtenido con el conjunto de capa y falda, la actriz es clienta habitual de la modista.

El primer traje que se probó era largo de gasa estampada, adornado con monedas y cinturón de plata.

—Casi parezco una cigara, sólo me falta un panderero.

QUE HAGAN RUIDO AL ANDAR

Las modas del vestido de Cándice, suenan cuando anda.

—¿Sabe qué tipo de vestidos me gustan?, me dijo. Los que como este suenan al andar. La mayoría

FABRICA UQUE
ABRIGOS-CHAQUETAS-CONJUNTOS
ANTE-CUERO-NOVAL
CONCEPCION JERONIMA, 3
TELEFONO 2287574 - MADRID

NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES NI SE MANTIENE CORRESPONDENCIA SOBRE LOS NO SOLICITADOS

Teléfonos de urgencia

- Servicio de urgencia de la Seguridad Social 4695
Bomberos 2124
Casa de Socorro 2427
Policlinica "18 Julio"..... 3495
Policia 2087
Guardia Civil 1542
Cruz Roja 1430

Taxis

- Azoguejo 3063
Plaza Franco 3062
Gran Turismo 3044

Servicio nocturno (cuartelillo de la Policía Municipal) 1458

TURISMOS
Frenado perfecto SERVOPRENO IRUÑA
Accesorios La Unión

- Renault -4
Renault -8
Simca 1.000
Otros modelos

COCINA

EL BACALAO

He aquí uno de los alimentos más ricos en proteínas, cuyo costo no es elevado y con el cual pueden prepararse apetitosos platos. Un producto además que puede tenerse en casa con toda tranquilidad sin temor a que se estropee y que puede solucionar una comida en cualquier momento. El bacalao se consume en los países del norte de Europa en gran cantidad, y por lo tanto cada región tiene sus propias maneras de prepararlo. Vamos a iniciar una serie con la caldereta de bacalao, común a varios países norteros y los pastelillos de bacalao, muy apreciados en Estados Unidos.

Caldereta de bacalao

- 1 kilo de bacalao.
100 gramos de cerdo salado cortado en cuadraditos.
2 cebollas grandes en rajadas.
5 patatas grandes cortadas en daditos.
1 taza de apio picadito.
1 hoja de laurel machacado.
1 litro de leche.
2 cucharadas de mantequilla.
Sal y pimienta negra recién molida.

Después de dejarlo a remojo durante la noche, el bacalao se hierve en tres tazas de agua durante quince minutos. Pasado este tiempo se escurre y se guarda el caldo, se le quitan las espinas y se saltea hasta que se tueste en mantequilla, removiéndolo bien. Luego se aparta del fuego y se saltea también la carne de cerdo. Se retira y en la grasa que ha quedado se saltea la cebolla hasta que esté dorada. Se agrega entonces el bacalao, las patatas, la hoja de laurel machacada, la

sal y la pimienta. Agréguese el caldo que quedó de la cocción del bacalao, y agua hirviendo suficientemente para completar con el caldo tres tazas. Debe hervir a fuego lento durante media hora, momento en que se añade la leche, y la mantequilla dejando todo aún en el fuego durante cinco minutos más. Esta caldereta se sirve con dados de tocino fritos y sus proporciones han sido calculadas para seis personas.

Pastelillos de bacalao

- 2 huevos.
Medio kilo de bacalao salado.
1 kilo de patatas hervidas.
Media cucharadita de curry en polvo.
1 cebolla grande.
Pimienta de Cayena.
1 taza de miga de pan seco.
Media taza de mantequilla.
Salsa de tomate.

Se lava bien el bacalao con agua caliente bajo el grifo durante cinco minutos si no se ha previsto dejarlo en remojo. Percátense de que ha perdido toda la sal, de lo contrario déjelo más tiempo bajo el grifo. Luego se pasa el bacalao, las patatas hervidas y la cebolla por el molinillo. Agréguese a esta pasta dos huevos, el curry en polvo y la pimienta de Cayena, la puntita de una cuchara. Mézclense todo bien y amásense los pastelillos en forma de bolas. Rebócense en miga de pan rallado y sálense en aceite bien caliente hasta que estén doraditos. Se sirven con salsa de tomate caliente, y tanto pueden constituir un primer plato como servirse en un cóctel o en un aperitivo.

Bromas y Veras T. V.

Lo malo de la igualdad es que sólo la imaginamos con relación a nuestros superiores.

Perfumería T. Velasco

Nuevo laboratorio fotográfico electrónico. De un mal cliché una buena ampliación. 50 años de práctica

EL FRIO ACECHA

Amigas, no nos descuidemos, no nos dejemos influenciar por esta agradable temperatura que todavía vivimos, con buenos ratos de sol aún. Porque la verdad, estamos en ese momento del año en que no sabe una cómo vestirse. Frío no hace en absoluto, pero tampoco puede decirse que el calor sea agobiante. Hay quienes más precavidas recurren al traje de chaqueta. Los abrigos parecen estar todavía muy lejos de la imaginación, pero ya sabéis que entre nosotros el invierno se presenta un día de pronto, sin avisar, sorprendiéndonos con bajísimas temperaturas en las que habíamos decidido no pensar ya que nos sentíamos tan a gusto con la agradable temperatura de este otoño.

Hay que ser previsoras y tenerlo todo dispuesto para cuando el inevitable frío se presente.

Uno de los innumerables abrigos que componen la colección de esta temporada otoño-invierno, es este modelo Ballet que aquí os presentamos. Es, según la tónica de la temporada, un abrigo confortable, deportivo, elegante. El detalle muy de hoy, lo encontramos en el cinturón, porque ya sabéis que esta temporada la cintura ha recobrado toda su importancia.

Abrochado en el frente con tres botones, este abrigo sigue una línea clásica. Es ese tipo de abrigo insustituible en el invierno, al que se echa mano a cualquier hora y al que cobra un precio especial, hasta tal punto que pasadas dos o tres temporadas cuesta abandonar. Alguien dijo que hay prendas cariñosas y este abrigo Ballet es una de ellas.



EL PARAGUAS EN LA MODA ACTUAL

Este indispensable elemento en la época de lluvias, que tan importante servicio proporciona, tanto a la mujer como al hombre, también está sujeto a las variaciones de la moda. Claro está que nos referimos principal-

mente al paraguas de la mujer. Estos han variado en sus telas y tejidos, existiendo el modelo clásico y los plegables, pero el modelo que se ha impuesto en toda España es el llamado "miniparaguas". Un bello paraguas de gran uti-

lidad y elegancia, con todas las ventajas del paraguas y ninguno de sus inconvenientes; de fácil manejo, sin complicaciones, tan engorrosas en los momentos de prisa, sin roturas, estando fabricado con los materiales de la

más alta calidad e inoxidables y tejidos especiales inalterables y de gran duración. Las señoras y las jóvenes han recibido con alegría este nuevo modelo "miniparaguas", ligero, pequeño, extensible, elegante y que abierto es como

un paraguas normal. Están fabricados en tejidos especiales, en los más bellos y originales colores, habiéndose impuesto no sólo en España, sino que están en vanguardia de la moda en toda Europa.

Propuesta de proyecto de ley sobre Ordenación Jurídica del Trasplante de Organos Humanos

Lugo, 30.—De seis bases fundamentales consta la propuesta del proyecto de ley sobre Ordenación Jurídica del Trasplante de Organos Humanos, elaborada por el decano del Colegio de Abogados de Lugo, don Pedro González, y aprobada por el Consejo General de la Abogacía Española, en el transcurso de la reunión celebrada en Madrid los pasados días veinticinco y veintiséis.

Según ha manifestado don Pedro González, la propuesta se fundamenta en las siguientes bases:

1. Se autoriza, con sujeción a esta ley, la obtención, preparación y utilización para trasplantes de tejidos y órganos humanos, como corazón, hígado y riñón, a los establecimientos destinados a hospitalización de enfermos que cuenten con los servicios necesarios de medicina, cirugía, especialización y laboratorio, con personal facultativo especializado y suficiente, a juicio del Consejo General de Colegios Médicos, mediante propuesta del Colegio Médico provincial respectivo.

REQUISITOS

2. Además del consentimiento de la persona receptora, será necesario que concurra alguno de los siguientes requisitos:

- a) Cuando el fallecido hubiese manifestado por acto o documento auténtico su donación o conformidad.
 - b) Cuando, requeridos los familiares con quienes conviviese, concedan su autorización.
 - c) Cuando no siendo posible la práctica del requerimiento a los familiares, no conste su oposición.
3. Para verificar la intervención a que se refiere la base primera, será requisito previo y necesario la comprobación de la realidad de la muerte, entendiéndose que, a los efectos de la ley, esta muerte existe

desde el instante en que el metabolismo de células del sistema nervioso ha llegado a un grado irreversible que haga imposible la vida.

La comprobación y declaración se hará constar por tres doctores o licenciados en Medicina y Cirugía, uno de ellos de la especialidad de neurología o anestesia, otro de medicina general y otro de la especialidad de cirugía, habiendo ejercido al menos durante cinco años, pero sin que pertenezcan al equipo a quien se le confie la operación de trasplante.

Los mismos facultativos habrán de dictaminar previo reconocimiento del receptor y de sus condiciones fisiológicas, que el trasplante es la única solución y que existen probabilidades de éxito y de recuperación.

En el supuesto de instrucción de causa por el fallecimiento, los jueces de Instrucción habrán de autorizar la obtención de órgano de la víctima, caso de que ocurra alguno de los que se expresan en la base segunda, se observen las comprobaciones, las declaraciones y los dictámenes previstos en los párrafos que anteceden, y siempre que no sea indispensable la conservación del órgano para el esclarecimiento del hecho. Habrá de hacerse la extracción en presencia del médico forense.

Se extenderá acta en relación con cuanto dispone la presente base con expresión de todos los datos y circunstancias.

4. El director médico del establecimiento en que se lleve a cabo la intervención habrá de presenciar ésta, y una vez concluida, se extenderá acta comprensiva de la fecha, hora y lugar de la misma, de las personas que intervinieron en ella con deta-

lles de su respectiva función y de todas las circunstancias.

PROHIBICIONES

5. Se prohíbe la especulación, lucro o precio relacionado con la ob-

tención de órganos a que se refiere la ley.

6. El Ministerio de la Gobernación dictará las órdenes e instrucciones complementarias para el mejor cumplimiento de lo dispuesto en la ley.

Denuncia de un joven español contra su esposa alemana

Ella se niega a devolverle la hija, que está encomendada a la custodia del marido

Sevilla, 30.—Fernando Caracuel Vidal, de veintiocho años, domiciliado en la calle Pages del Corro, veinticinco, de esta ciudad, ha presentado ante la Policía denuncia contra su esposa, Andrea Schaeffer, de veintisiete años, natural de Alemania oriental, pero residente en la ciudad de Mannheim, de la Alemania Federal.

Según la denuncia, Fernando había contraído matrimonio civil con Andrea hace dos años y del mismo había nacido una niña, que actualmente tiene dos años, llamada Zahida Catalina, que reside en Sevilla en la casa paterna bajo la custodia legal concedida por los Tribunales españoles como súbdita de esta nacionalidad.

En junio pasado pidió al marido que le dejase llevar la niña a su residencia de Alemania, porque pensaba visitar a sus padres y quería que la conocieran. Fernando accedió mandando a la niña. Poco después marchó a recogerla a Alemania, negándose la esposa a que lo hiciera e indicándole que había solicitado el divorcio. Fernando, queriendo hacer prevalecer sus derechos de padre y la custodia legal

de su hija, como española, reclamó ante las autoridades alemanas, que no le han reconocido la paternidad y el fallo de nuestros Tribunales, por cuya razón tuvo que volverse sin ver realizados tales deseos.

Anoche, cuando llegó a su casa observó que alguien había entrado y que todos los efectos personales de su hija e incluso los juguetes de la misma se los habían llevado; mientras, apareció una nota escrita en alemán, firmada por la esposa de puño y letra, en la que ésta le reclamaba el álbum de la niña, pues quería tenerlo. Fernando fue informado por los vecinos que un extranjero, del que se sabe de origen alemán, había entrado de forma violenta en el piso, cargando cuanto sacaba del mismo en un automóvil alemán que tenía aparcado en la puerta y en cuyo interior, al parecer, estaba la esposa del denunciante.

Fernando ha solicitado a la Policía española detenga a su esposa para que responda sobre los distintos cargos que le han de formular.

Sentencia favorable a 190 obreros de la DURO-FELGUERA, hoy integrada a HUNOSA

Esta empresa ha cerrado el pozo «Polio»

Oviedo, 30.—La Dirección General de Trabajo, informa Europa Press, ha fallado en contra de Hunosa y a favor de 190 productores pertenecientes a los economatos de la antigua Duro-Felguera, empresa hoy integrada en Hunosa, en el sentido de que este grupo, que había quedado excluido de la integración, pase a depender definitivamente de Hunosa.

La Delegación Provincial de Trabajo ya había fallado en favor de estos productores, pero Hunosa recurrió contra esta primera decisión.

CIERRE DEL POZO «POLIO»

Oviedo, 30.—El pozo «Polio», de Hunosa, ha sido clausurado hoy, según anuncio hecho por la dirección del grupo minero.

En su nota, se afirma "que han sido adoptadas las anunciadas medidas de clausura del pozo al no llegar a una asistencia suficiente que permitiera la normalidad en la situación." La situación laboral hoy en el citado grupo minero de Hunosa, según información facilitada a primeras horas de la noche por la empresa, fue la siguiente en cuanto a asistencia al trabajo: "En el conjunto de las mismas, en el primer relevo de la mañana, faltaron 573 hombres y en el relevo de la tarde 169".

"Estas ausencias afectaron en su mayoría al referido pozo «Polio», ha dicho el portavoz de Hunosa.

Por el momento se desconoce la cifra exacta de productores a los que afectará esta medida, ya que se calcula que aproximadamente un 20 por 100 de su plantilla, se encuentran en

situación de baja por enfermedad y por ello no se verán afectados por esta sanción.—Cifra.

SE TEMEN NUEVOS PAROS DE SOLIDARIDAD

Oviedo, 30.—Existe temor en las cuencas mineras a que mañana, jueves, en los relevos de productores que deban entrar a primera hora, vuelva a registrarse una situación de paro voluntario en otras explotaciones, como solidaridad al conocerse la sanción que Hunosa ha impuesto al pozo «Polio» de cierre indefinido, informa E. Press.

En fuentes oficiales se sabe que esta sanción afecta a unos sesenta y cinco mineros del interior de una manera directa, pero también los mineros del exterior del pozo «Polio» se encuentran afectados, porque, aunque han trabajado durante este conflicto laboral, la empresa se ve obligada, al cerrar el pozo, en la obligación de presentar un expediente de crisis temporal que afecta a los mismos, ya que este trabajo queda suspendido al no funcionar el interior del pozo por sanción y quedar interrumpidas las labores de extracción del carbón en la explotación citada.

El colonialismo retrasa el progreso social de los pueblos

Palabras del representante español ante la Tercera Comisión de la O. N. U., en su intervención sobre Gibraltar

Sede de las Naciones Unidas, 30.—El dominio colonial de Gibraltar por Gran Bretaña es un impedimento para el progreso social de los habitantes del Peñón», dijo en las Naciones Unidas el representante español Gabriel Cañadas.

En una intervención ante la tercera Comisión de la Asamblea General, el representante español replicó a la representante del Reino Unido, señora Gaistkl, quien afirmó que el colonialismo británico era una fuente de progreso social para territorios bajo su dominio.

Gabriel Cañadas dijo que España aprobaba la inclusión en el proyecto de declaración sobre el desarrollo social actualmente debatiéndose en la tercera Comisión, de una cláusula en la que se afirma que el colonialismo es un elemento que retrasa el progreso social de los pueblos.

El representante español se refirió a los problemas que en materia de educación y de seguridad social tienen planteados los obreros españoles en Gibraltar como consecuencia del sistema colonial del Gobierno.

El representante español se refirió al hecho de que a pesar de tener trabajos en Gibraltar, los obreros españoles no se benefician de los seguros sociales de sus colegas británicos, ni tampoco tienen el dere-

cho a formar Sindicatos propios para defender sus intereses.

Cañadas dijo que el espíritu segregacionista británico había quedado de manifiesto en un comentario de la Federación de Cámaras de Comercio de la Commonwealth, al escribir en uno de sus informes que de ser retirados los obreros españoles que trabajaban en el Peñón habría que considerar la segregación o bien la integración si se necesitan nuevos más o más trabajadores importados.

RUSIA HA LANZADO SU «COSMOS 250»

Moscú, 31.—La Unión Soviética ha lanzado hoy otro satélite de la serie «Cosmos», el «Cosmos 250», veinticuatro horas después de que el coronel Beregovoi hubiera descendido a la Tierra en su nave espacial «Suyoz 3», a bordo de la cual ha estado cuatro días en órbita alrededor de nuestro planeta.

El «Cosmos 250» ha sido lanzado en órbita casi circular y sus distancias a la Tierra son 556 kilómetros en el punto más alejado y 528 kilómetros en el más próximo, es decir a unos 300 kilómetros más en su mayor altura que la nave pilotada por Beregovoi.

El nuevo ingenio emplea 95,3 minutos en dar la vuelta alrededor de la Tierra y su inclinación respecto al Ecuador es de 74 grados.

Un santuario de la Edad del Bronce, en Ojo Guareña

Burgos, 30.—Uno de los conjuntos de arte prehistórico más originales que se conocen ha sido hallado en la cueva Ojo Guareña, próxima a Burgos. Se trata de un santuario de la edad de bronce, muy completo, con grabados, urnas de ofrenda y suelo en terrazo. En cuanto a las pinturas rupestres, parece que se trata de uno de los conjuntos de arte prehistórico más interesantes.—Cifra.

Treinta y cinco millones de ptas. para los parques de bomberos madrileños

Madrid, 31.—Teinta y cinco millones de pesetas serán invertidos para renovar material del parque de bomberos madrileños.

Entre las innovaciones más importantes figura una escala de 30 metros de longitud, que es la segunda de Europa. Ha sido adquirida en Francfort y su valor asciende a unos seis millones y medio de pesetas. Se espera disponer de ella para el próximo mes de diciembre.

LA GUERRA DE VIETNAM

(Viene de la página 8)

ciones de las últimas semanas entre el presidente Van Thieu y el embajador norteamericano, Ellsworth Bunker, se informa hoy en Washington.

La Casa Blanca insiste, sin embargo, en que no hay aún cambios en la situación de Vietnam y no hay nada nuevo de que informar. Sin embargo, la presencia tenida en secreto ayer del comandante en jefe de las tropas norteamericanas en Vietnam, general Creighton Abrams, en la reunión de los consejeros del presidente Johnson para cuestiones de seguridad, ha vuelto a levantar los rumores de que un nuevo desarrollo en la cuestión de los bombardeos es posible antes del fin de semana.

También de Saigón se informa que el presidente Thieu ha enviado a París un grupo de expertos survietnamitas para preparar una participación de Saigón en las negociaciones con Hanoi, pero mientras tanto la vigésima octava sesión de las conversaciones entre Washington y Hanoi no ha indicado ningún progreso en la situación.

HACIA UNA NUEVA FASE EN LAS NEGOCIACIONES

El vicepresidente Humphrey, ha vuelto a señalar hoy que la Administración se está moviendo para pasar a una nueva fase en las negociaciones, pero que ello marcha en secreto y es imposible decir nada.

Lo único que hace pensar a los observadores en la capital norteamericana que existen fuertes presiones e intercambios entre todas las partes es precisamente el secreto con que por primera vez las fuentes oficiales están llevando el asunto tratando de evitar que algo pueda perjudicar el camino andado.—Efe.

CORTE DE INFORMACION

Saigón, 31.—La Embajada norteamericana en Saigón anunció ayer un virtual corte total en la información referente a las reuniones que puedan celebrarse en el futuro el embajador estadounidense, Ellsworth Bunker, y el presidente survietnamita Nguyen Van Thieu.

Un portavoz norteamericano dijo a la prensa, en una reunión informativa normal, que a partir de ahora, no podrá desmentir ni negar la posible celebración de tales reuniones.

El portavoz señaló que la causa de esta medida reside en el hecho de que muchas personas «estaban llevando una cuenta minuciosa de las reuniones, computando su duración, frecuencia, etc.»

«Esto—añadió—no es de ninguna utilidad».—Efe-Upi.

ELIMINACION DE UN OBSTACULO IMPORTANTE

Nueva York, 31.—El «New York Times» publica hoy un despacho de su corresponsal en Washington, en el que dice que fuentes autorizadas de la capital norteamericana, aseguran que el comandante de las tropas estadounidenses destacadas en Vietnam, general Creighton W. Abrams, dijo hoy al presidente Johnson que aceptaba las consecuencias militares de la suspensión total de los bombardeos sobre Vietnam del Norte.

Esta responsabilidad dice el corresponsal del periódico neoyorquino, representa un cambio total en los puntos de vista sobre los bombardeos sostenidos hasta ahora por el general Abrams y elimina un obstáculo importante para el cese de los bombardeos si Johnson decide dar la orden para ello.—Efe.

HERNIADOS

Si su HERNIA fue operada y se ha reproducido, o si en el caso concreto de usted su médico no le aconseja la operación, podrá contener su HERNIA CON UN APARATO ENARTRODIAL FARRE.

Aparatos para EVENTRACIONES, ESTOMAGO CAIDO Y RINON MOVIBLE. Corsés para DESVIACIONES DE COLUMNA VERTEBRAL. Todos nuestros aparatos los construimos especialmente para cada caso, bajo prescripción facultativa.

Visita en SEGOVIA, el día 7 de noviembre (primer jueves de mes), de diez a dos en el Hotel Comercio Europeo, bajo prescripción del doctor don Eugenio Manzanares.

GABINETE ORTOPEDICO FARRE. FUNDADO EN 1897. Calle Marqués de Valdeiglesias, número 5. MADRID (4).—C. P. S. 359

NOTA.—Estas visitas las hacemos todos los primeros jueves de mes.

OCTUBRE

HOY 31

JUEVES

1968

XLIV Día Universal del Ahorro

LA CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE SEGOVIA

Saluda cordialmente, en tan señalada fecha, a sus clientes y paisanos, ofreciéndoles su orientación y ayuda en la noble práctica del ahorro



Ahorra y vivirás mejor

LA GUERRA DE VIETNAM

¿Inminente suspensión de los bombardeos?

De nuevo corren rumores en tal sentido

Washington, convencido de que se producirá en cualquier momento

La Casa Blanca insiste en que no hay nada nuevo, pero Thieu afirma en Saigón que la guerra se está aproximando a su fin

Tokio, 31.—El portavoz oficial del Ministerio de Asuntos Exteriores dijo hoy que tenía la opinión de que es «inminente» la suspensión de los bombardeos americanos sobre Vietnam del Norte, informa la agencia «Kyodo». Sin embargo, añadió, el Gobierno japonés no ha recibido «aviso anticipado», de los Estados Unidos en relación con la detención de las incursiones aéreas sobre Vietnam del Norte.

Dijo también que no creía que el acuerdo se lleve a efecto en el «plazo de varias horas». «No tengo una idea clara de si la suspensión será hecha esta noche, mañana o este fin de semana», añadió.

Por su parte, el secretario del Gabinete, Toshio Kimura, dijo que es «un caso de sentido común» suspen-

Tokio, 31.—La agencia Kyodo citando «medios gubernamentales» nipones informa que se espera que la suspensión del bombardeo estadounidense del Vietnam del Norte, fuera anunciada «dentro de unas horas». El informe dice: «Los medios gubernamentales dicen hoy que el Gobierno estadounidense al parecer había informado al japonés de forma extraoficial que el bombardeo del Vietnam del Norte se suspendería. «Citando informes del Ministerio de Asuntos Exteriores, los citados medios manifestaron que el anuncio

de la suspensión de los bombardeos sería hecho en el plazo de varias horas. Los medios añadieron que habían oído al presidente Lyndon B. Johnson, registrar su declaración sobre el cese de los bombardeos cuando era grabada en cinta magnetofónica».

Una hora después de recibirse la información, la agencia «Kyodo» hizo saber la noticia diciendo que procedía de Kimura, y añadió que no se había recibido «ninguna información oficial».—Efe-Upi.

der los bombardeos, asunto sobre el que no ha recibido el Gobierno comunicación oficial alguna.—Efe.

La convicción de Washington—y ello puede producirse en cualquier momento—es que L. B. J. ordenará el cese total de los bombardeos que exige Hanoi. Ho Chi Minh ofrece una apertura honorable de negociaciones que no signifiquen el colapso del sistema político montado por Washington en Saigón, que sería la derrota johnsoniana y daría la razón a todos sus enemigos, dentro y fuera de esta república.

Johnson es hoy un hombre sombrío y acorralado, que se va de todos modos de la presidencia, desconocido para cuantos lo hemos visto en aquellos sus dos primeros años de activismo, populismo y consenso. Hoy es un hombre entregado noche y día a manipulaciones secretas y exasperadas con sus asesores diplomáticos y sus generales, en busca de una salida viable al trágico callejón de Vietnam.

Washington, es decir, los rumores de Washington, lo que se puede intuir hablando con los altos funcionarios del Gobierno, que se niegan a que se citen sus nombres, es que una orden de cese total del castigo aéreo se producirá en cualquier momento. No sé. En esta última hora electoral, es claro que L. B. J. quisiera ofrecer a Hubert Humprey una acosa suprema oportunidad en las urnas del próximo martes, pero la cuestión depende de Hanoi y de Moscú y de Pekín.

«LA GUERRA SE APROXIMA A SU FIN»

El presidente Thieu, de la República de Vietnam del Sur, ha dicho

hoy en Saigón que «la guerra se está aproximando a su fin», y Thieu debe saber de qué está hablando pero la gran cuestión se encuentra aquí, en Washington, en la Casa Blanca de Lyndon Johnson, y la situación no es tan clara como parece.—(De «ABC».)

SE ESPERA UN COMUNICADO CONJUNTO SAIGON-WASHINGTON Washington, 30.—Un inminente comunicado conjunto es esperado en Saigón después de las conversaciones.—(Continúa en la página 6)

MARTIN DESCALZO, nuevo director de «VIDA NUEVA»

Madrid, 30.—El sacerdote y periodista, don José Luis Martín Descalzo, ha sido nombrado director de la revista «Vida Nueva», según ha manifestado el director de Propaganda Popular Católica, don Antonio Montero.

Don José Luis Martín Descalzo, que viene a ser el segundo director de la citada revista, sustituye a don José María Pérez Lozano, que ha ocupado tal cargo desde que en 1955 apareció «Vida Nueva», que resultó de la fusión de tres revistas mensuales: «Pax», «Ambiente» y «Reparación».

Don José Luis Martín Descalzo se hará cargo de la revista a partir del próximo número del día 2 de noviembre.—Cifra.

JACQUELINE Y ONASSIS, EN ATENAS

Parece que proyectan dar la vuelta al mundo

Atenas, 30.—Jacqueline Onassis llegó por vía aérea a Atenas hoy para reunirse con su marido, Aristóteles Onassis, mientras en la prensa griega aparecían informaciones según las cuales ambos irían a Nueva York mañana.

La señora Onassis, con una chaqueta negra y gafas de sol, salió en avión del yate «Christina», fondeado ante la costa de la isla de Skorpios, propiedad de Onassis, donde la pareja pasa su luna de miel.

Sonriente y hablando animadamente con su cuñada, que la recibió, subió a un automóvil y se alejó, sin hacer ninguna declaración para los periodistas.

Onassis ya había llegado anteriormente hoy mismo de Skorpios para tratar de negocios con el Gobierno griego.

Se cree que su esposa se dirigió del aeropuerto a la residencia de la familia de Onassis, «Villa Glyfada», situada en las afueras de Atenas.

Informaciones de la prensa griega dicen que la pareja irá en avión a Nueva York, mañana, en la primera etapa de una vuelta al mundo.—Efe-Upi.

El Premio Nobel de Química, al americano Lars Onsager

Estocolmo, 30.—El Premio Nobel de Química del presente año ha sido otorgado al profesor Lars Onsager, de la Universidad de Yale (Estados Unidos), por el descubrimiento de las relaciones recíprocas que llevan su nombre, que son fundamentales para la termodinámica de los procesos irreversibles», según comunica la Real Academia de Ciencias de Suecia.

El profesor Onsager, de 65 años, nació en Oslo, pero adquirió la nacionalidad norteamericana hace 23 años.

CORTES

Moción al Gobierno, según la petición de don Arturo Acosta, para un adecuado tratamiento de todos los problemas forestales

Quedó dictaminado el proyecto de ley sobre incendios en los montes

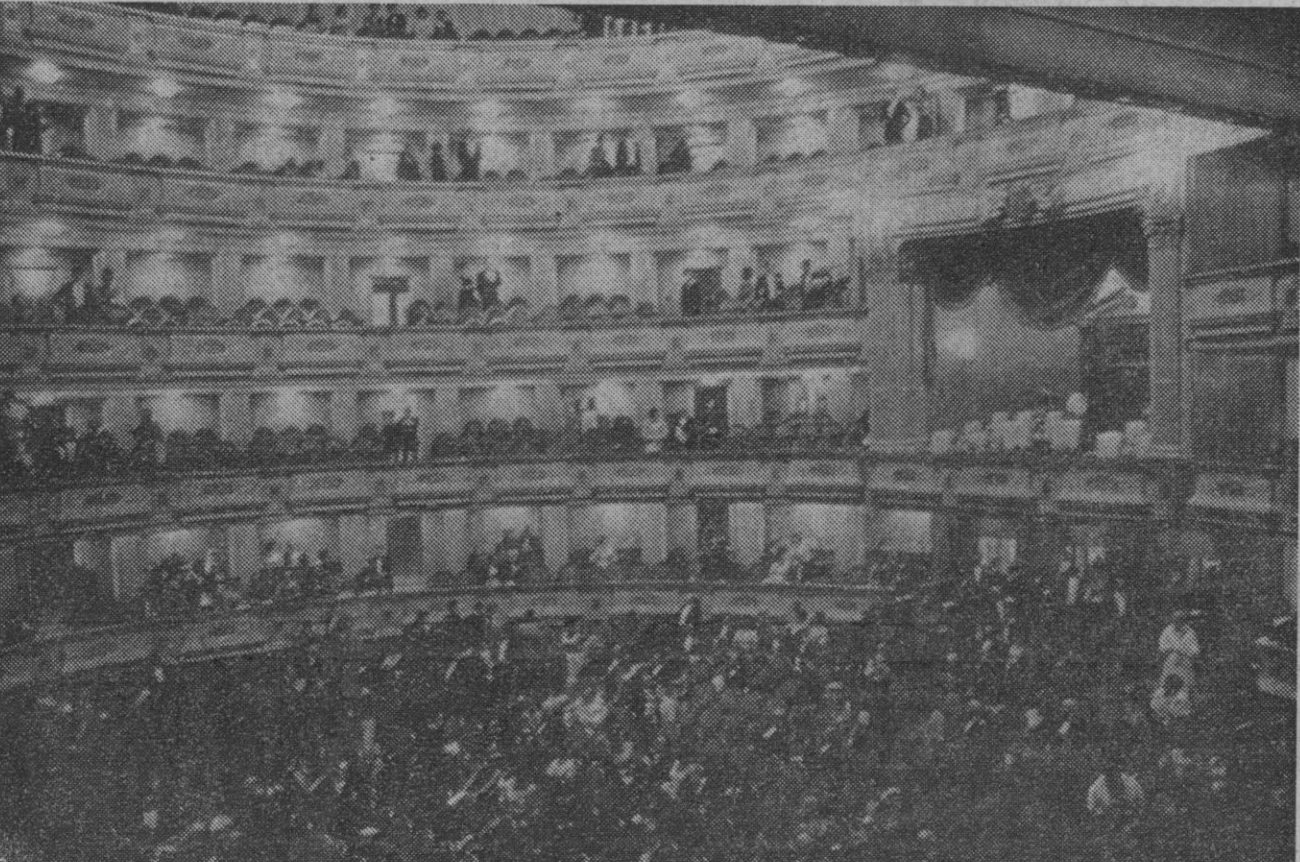
Madrid, 31.—La Comisión de Agricultura de las Cortes Españolas terminó ayer el estudio del proyecto de ley de incendios forestales. Fueron aprobados los artículos del 8 al 34 y las disposiciones finales, derogatoria y transitorias.

La importancia de esta ley, con independencia de todo lo referente a la prevención de los incendios, es económica, pues, siendo la renta forestal anual de unos diez mil millones de pesetas, con la póliza que garantiza de la indemnización del siniestro podrán los propietarios de bosques aportarla para los créditos que precisen. Esto supondrá una movilización anual mínima de unos cinco mil millones de pesetas anuales, en favor precisamente en su mayoría del perfeccionamiento de las explotaciones, tanto en su fase creadora como en la explotación racional mecanizada de los montes.

La sesión comenzó a las cinco y veinte de la tarde y terminó con el dictamen del proyecto a las ocho y veinticinco. Fue modificado con nueva redacción el apartado cuarto del artículo octavo y cambiado totalmente el texto del artículo veintiséis, referentes a las indemnizaciones por los gastos habidos en los trabajos de extinción y por los accidentes.

LA GRAVE SITUACION DEL SECTOR FORESTAL

Una vez terminado el estudio del proyecto, el señor Acosta García (representante de los aparceros de la Hermandad Sindical), que votó en contra de todos los artículos y disposiciones de la ley, pidió que constara en acta los argumentos que contra la ley expuso el día anterior, ley, dijo, que era quizá el hombre que más la había deseado;



Madrid.—El Teatro Real, que luce esplendoroso el día de su inauguración oficial, será el bello marco en el que Televisión Española celebrará el próximo Festival de la Canción de Eurovisión, que organiza este año nuestra televisión el día veintinueve de marzo del año entrante.—(Foto Europa Press)

EN CHILE

Criticas de diputados a la visita de Raphael al Parlamento

«Desprestigia la seriedad de la Cámara»

Santiago de Chile, 31.—Un grupo de diputados pertenecientes a distintos partidos políticos anunciaron un voto de censura contra el presidente de dicha Corporación, Héctor Valenzuela Valderrama, debido a la visita que efectuó al Parlamento este mediador el cantante español Raphael.

Los diputados alegaron que la visita del cantante al Parlamento hería el prestigio de seriedad que debe mantener la Cámara. Por su parte, el presidente de los diputados manifestó que había invitado a Raphael accediendo a una petición del propio cantante para conocer la Cámara, formulada a través del embajador de España, don Miguel M. de Lojendio.—Efe.

KIESINGER regresó a Alemania

Desde el avión envió un mensaje al Caudillo, agradeciendo la hospitalidad dispensada en España

También ha regresado a su país el presidente del Consejo de Turismo del Líbano

Madrid, 30.—Esta tarde ha concluido la visita oficial a España del canciller alemán Kurt Georg Kiesinger. A las cinco y siete minutos, un avión especial de las líneas aéreas germanas «Lufthansa» despegó del aeropuerto de Barajas con dirección a Alemania.

El canciller Kiesinger llegó a las cinco menos diez al aeropuerto, procedente de El Escorial, acompañado del vicepresidente del Gobierno, almirante Carrero Blanco, y el ministro de Asuntos Exteriores, señor Castiella. En otros coches oficiales viajaban sus respectivas esposas, así como otras autoridades.

En el aeropuerto, el canciller Kiesinger fue cumplimentado por los ministros de la Gobernación y del Aire, general jefe en funciones de la Primera Región Aérea, gobernador civil de Madrid y autoridades de la capi-

Mensaje al Jefe del Estado

Desde el avión en el que realizó su viaje de regreso a Bonn, el canciller de la República federal alemana envió el siguiente mensaje a S. E. el Jefe del Estado español:

«Al salir de España expreso a V. E. mi sincero agradecimiento por la hospitalidad que nos ha sido dispensada en su país a mí, a mi mujer, así como a mi séquito, y por la valiosa conversación que he podido tener con V. E. Me alegro que mi visita a España haya confirmado la tradicional amistad entre nuestros pueblos, y deseo al pueblo español un futuro de paz y dicha.—Kiesinger, canciller de la República federal alemana.»

Llegada a Bonn

Bonn, 30.—A las 19.15 aterrizó en el aeropuerto Colonia-Bonn el avión especial que conducía al canciller federal Kurt Kiesinger, procedente de España.

Poco después de su descenso del avión especial, el canciller alemán dijo ante los micrófonos de la radio y televisión alemana: «He mantenido conversaciones instructivas con las personalidades conductoras de ambos países ibéricos y he tenido ocasión de explicar el punto de vista alemán en estos momentos. Tanto España como Portugal, según he podido comprobar, se mantienen ligados y obligados para con Europa y el Occidente. Ambos países desean intensificar más los lazos que actualmente los unen a Europa.»—Efe.

INVERSIONES ALEMANAS EN NUESTRO PAIS

Madrid, 30.—España tendrá un desarrollo acentuado en los próximos años, que atraerá las inversiones alemanas. Esta es la opinión de ciertos diplomáticos alemanes en el último día de estancia en España del canciller de la República Federal Alemana, según informa E. Press.

Según se añade en dichos círculos, efectivamente, uno de los temas tratados en las conversaciones oficiales celebradas en Madrid ha sido el de las inversiones alemanas en nuestro país, en el sentido positivo de la cuestión. Se pone de relieve que este asunto interesa a los dos países y se

(Continúa en la página 6)

Adjudicación de 971 becas-salarios

Los interesados recibirán las notificaciones oportunas

Madrid, 30.—La Comisión Nacional de Becas-Salario ha decidido la adjudicación de 971 becas-salario de las 1.000 que habían sido convocadas, informa E. Press. Las otras posiciones quedaron pendientes de resolución hasta conocer las informaciones que se están realizando al respecto.

De las 971 becas ya adjudicadas, 545 corresponden a peticiones formuladas a través de los órganos gestores de la Seguridad Social, y el resto, 426, a las tramitadas por las Delegaciones Provinciales y Comisaría de Distrito de Protección Escolar.

En plazo breve, los interesados recibirán directamente las oportunas notificaciones, en las que se concretará la posibilidad de reclamación ante el ministerio de Educación y Ciencia.

IMPRESION perfecta

observará Vd. en todos los trabajos hechos en

EL ADELANTADO